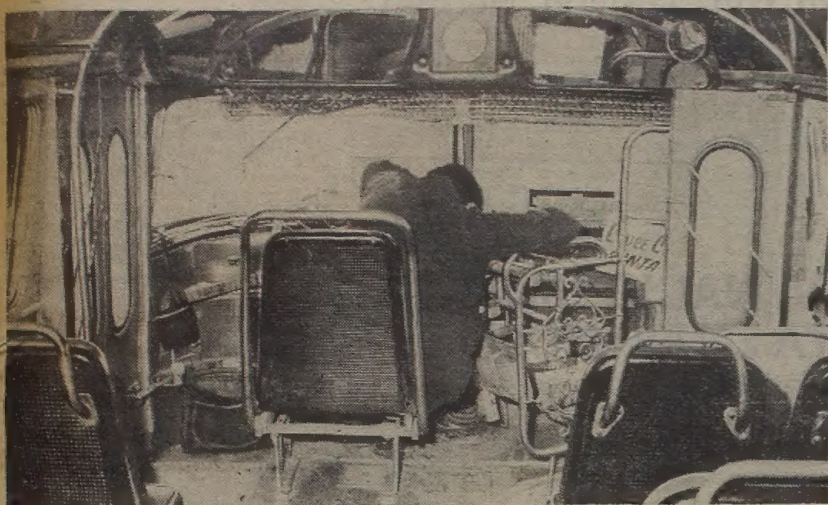


UNA FERROZ BANDA DE SATIROS ULTRAJA HASTA COLECTIVEROS



Vividos y estremecedores relatos hicieron a CRÓNICA los colectiveros de la zona sobre la banda de depravados que desde hace tres meses aterroriza a Moreno. No sólo despojan a conductor y a los pasajeros de todo lo de valor, sino que someten a incalificables torturas a los pasajeros y hasta al conductor del vehículo. (Inf. pág. 20).

Crónica
FIRME JUNTO AL PUEBLO



Año XVI — Buenos Aires, Domingo 30 de Julio de 1978 — Nº 4.954 — \$ 170

RECARGO VIA AEREA \$ 20

SANTA FE: MATAN A UN INDUSTRIAL

• Información Página 13

BOCA, ANCLADO EN PARIS

**Huelga en Aeropuerto
Motiva Larga Demora;
Problemas Para Viajar**

• Inform. Páginas 6 y 7

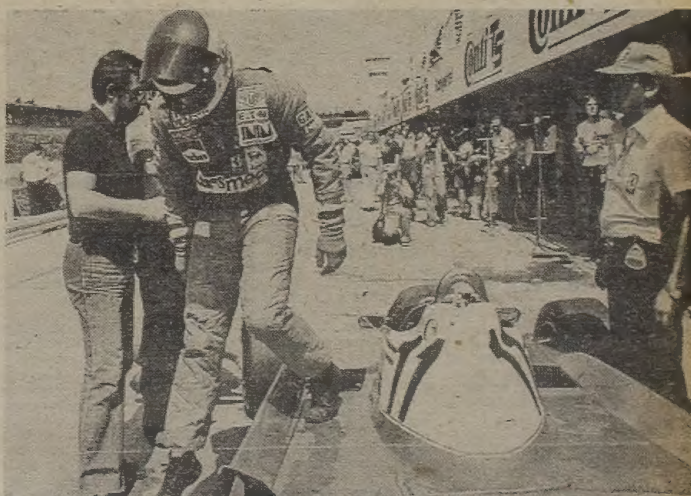
¡CUIDADO EN LA RUTA 2!

DOLORES, 30 (De nuestro corresponsal). Las autoridades del Automóvil Club Argentino, formularon hoy, en esta ciudad, una advertencia a los automovilistas que circulan por la ruta nacional número 2, en el tramo comprendido en re Dolores y Castelli, o sea en la zona afectada por las inundaciones. Recomendaron precaución para transitar, ante el peligro que ofrecen las banquetas, totalmente bajo el agua en dicho tramo. Informaron que, por otra parte, continuó el arreo de hacienda especialmente en proximidades de Dolores. La información del Automóvil Club señala que se mantendrá al público notificado de cualquier otra novedad de este carácter. (Más inform. pág. 3).

sitár, ante el peligro que ofrecen las banquetas, totalmente bajo el agua en dicho tramo. Informaron que, por otra parte, continuó el arreo de hacienda especialmente en proximidades de Dolores. La información del Automóvil Club señala que se mantendrá al público notificado de cualquier otra novedad de este carácter. (Más inform. pág. 3).

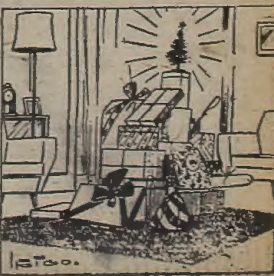
ANDRETTI FACIL Y ABANDONO "LOLE"

Para Carlos Reutemann, todo terminó. El piloto argentino deja su máquina en el sector de boxes. Problemas de temperatura en el motor de la Ferrari le impidieron continuar con el Gran Premio de Alemania, disputado hoy en el circuito de Hockenheim. Abandonó en la decimocuarta vuelta. Primero, Mario Andretti. (Telefoto exclusiva de nuestro enviado especial). (Inf. páginas 10 y 11).



BOLIVIA: TROPAS TOMAN CIUDAD

• Información Página 15



PUERTO A TODO VAPOR

El puerto metropolitano presentó hoy el aspecto habitual de los días domingo, realizándose normalmente tareas de carga y descarga de algunos barcos. Se trabajó, particularmente, en los que transportan cereales, ya que la intensa lluvia caída impidió que se desarrollaran trabajos de carga de granos en las naves surtas en el puerto.

El ingreso de buques registró pocas variantes en las últimas horas. Tres barcos que aguardaban turno en el Pontón Recalada se dirigieron a las dársenas locales, estimándose que entre hoy y mañana lo harán otros tres barcos que esperaban turno desde el viernes. La Prefectura Naval Argentina informó que en el Pontón Intersección estaban fondeados 64 buques aguardando turno para entrar a puerto. Estas

Un Domingo con Trabajo Normal

embarcaciones irán arribando a dársena en forma progresiva.

Si bien la actividad portuaria es normal, el conflicto que mantienen los estibadores y parte del personal de remolcadores continúa afectando el movimiento habitual. Algunos barcos son derivados a los puertos de Montevideo o de Rosario, donde pueden realizar sin inconvenientes sus operaciones de carga y descarga.

Al puerto de Rosario se dirigieron 25 barcos, 16 de los cuales se encuentran en el muelle, en tanto los restantes permanecen en la rada. Las mercaderías que llegan por buque al puerto de Montevideo y que tienen como destino la Argentina, son transporta-

das luego en camiones, tarea facilitada por la existencia de nuevos puentes, que vinculan —aunque indirectamente— ambas orillas del Plata por vía terrestre.

Esta situación ha llegado a crear inquietud en medios locales. Algunos la interpretan como el "comienzo de desactivación del puerto de Buenos Aires", cuya decadencia —opinan— podría iniciarse desde el momento en que puede prescindirse, al bien por el momento solo en mínima parte, de la utilización de sus instalaciones al derivar a otros puertos las naves que venían para operar en él.

Se destaca, en el caso del puerto de Mon-

tevideo, que "está situado fuera del país, con lo cual el beneficio es para los extranjeros".

A estas inquietudes y prevenciones se responde diciendo que "la situación es transitoria, ya que está regida en estos momentos por el conflicto de un sector laboral". Se trató de poner fin a esa medida de fuerza contratando estibadores temporarios, con lo cual se posibilitó la actividad nocturna en el puerto, que estaba interrumpida ante la negativa de los estibadores permanentes, de realizar horas extra con el 50 en lugar del 100 por ciento de recargo, tal como ocurría antes. De todos modos, la normalización total del puerto metropolitano solo se producirá cuando se ponga fin al referido conflicto.

Aumentan Tarifas y CARBAP Impugna

LA PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — El consejo directivo de la Confederación de Asociaciones Rurales de Buenos Aires y La Pampa, dio a conocer ayer, tras la sesión ordinaria mensual de la entidad, un comunicado sobre el sistema de tarifas vigente para el transporte de cereales en territorio bonaerense.

En el comunicado la CARBAP, expresa que si bien la entidad integra la comisión asesora en la materia de la Secretaría de Transportes del Ministerio de Obras Públicas bonaerense, lo hace en representación de los productores ante el sistema legal vigente, pero de ningún modo un aval al mismo, al que "rechazamos en esencia".

Asimismo, CARBAP expresa su repudio ante los dos últimos aumentos en las tarifas, sancionados por decreto provincial.

"Ante este atropello —prosigue el comunicado—, CARBAP impugna dichos decretos y recomienda a los productores que no acepten abonar reajuste

¡QUE TAL! AHORA NACIO UNA MOSCA-PROBETA EN FRANCIA

LYON, Francia, 30 (AFP). — Una "mosca-probeta", que permitirá desarrollar la lucha biológica contra una oruga parasitaria de la caña de azúcar, nació en los laboratorios del Instituto Nacional de Ciencias Aplicadas de Villeurbanne (Francia), se informó aquí.

Se trata del resultado de 10 años de investigaciones emprendidas por el equipo del profesor Laviolette, en colaboración con el Instituto Nacional de Estudios Agrícolas. La acción de productos insecticidas químicos resultó ineficaz para combatir aquella oruga parásita, de la que la mosca "Ixophaga" constituye un temible adversario.

Los científicos sabían desde hace mucho tiempo que la mosca "Ixophaga", al poner sus huevos en la oruga parásita, acarrea la desaparición de ésta.

Una "fabricación" de la mosca se practi-

caba ya en determinados países extranjeros, pero en cantidades insuficientes. Este trabajo artesano imponía la recolección de un importante número de orugas, para garantizar el desarrollo de los huevos de moscas.

Era importante para los investigadores franceses crear un medio artificial que posibilitara prescindir de las orugas como campo de incubación de los huevos y así poder pasar a una fase de producción industrial. Logro obtenido por los científicos, al reunir de modo singularmente complejo, unos 68 constituyentes diferentes.

Este método da una apertura a diversas "fabricaciones" similares. Otras investigaciones se hallaban en curso, de modo análogo, contra la oruga procesionaria del pino, que causa estragos en los bosques de la cuenca mediterránea.

EL MARTES PAGAN A BONAERENSES

LA PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — De acuerdo a la información suministrada, el próximo martes se iniciará el pago de los sueldos al personal de la Administración Pública bonaerense, como así mismo se abonarán jubilaciones y pensiones a los beneficiarios del Instituto de Previsión Social de la provincia. Ese día percibirán sus haberes los empleados de la Gobernación, Ministerio de Gobierno, Servicio Penitenciario, Policía, Telegrafo,

Ministerio de Asuntos Agrarios y Poder Judicial. Al día siguiente lo harán: Obras Públicas y Tribunal de Cuentas; el jueves: Economía y organismos de la Constitución; el viernes: Bienestar Social, y el lunes 7: Educación.

Con respecto a jubilaciones y pensiones, el martes se pagará de 10 a 16, a los beneficiarios del Magisterio, al día siguiente: Municipales, de Seguridad y Servicio Penitenciario, el jueves y viernes: Administración Ge-

neral y del 8 al 31 de agosto, todos aquellos que correspondan a secciones que no hubieran cobrado en los días fijados.

También se indicó que el Instituto de Previsión Social de la Provincia ha girado, a través del Banco de la Provincia, los respectivos cheques de jubilados y pensionados radicados en el interior bonaerense. En esos casos los pagos se realizarán de acuerdo a la sistemática implementada para estas circunstancias.

PARIS SERA "CERRADA POR LAS VACACIONES"

PARIS, 30 (EFE). — París "cerrada por vacaciones en agosto", se enfrenta este fin de semana con los problemas de la presencia de más de treinta y cinco millones de personas en la carretera, aeropuertos y estaciones de ferrocarril abarrotadas.

Catorce millones de automovilistas en las carreteras, 630 trenes suplementarios, y el tráfico aéreo perturbado por la huelga de celo del personal de las torres de control, tal es el panorama desolador que ofrece en Francia el exodo veraniego anual que proseguirá hasta el martes.

Los partidarios de reparar las vacaciones de los franceses durante varios meses del año, no vieron todavía realizado su sueño.

El mes de agosto sigue siendo hoy en Francia el mes del "éxodo" masivo de veraneantes. Más de la mitad de la población escoge ese mes para irse de vacaciones. Y dos terceras partes de las empresas y fábricas cesan toda actividad durante al menos dos semanas en el mes de agosto.

La vida económica funciona reducida a su mínima expresión en este octavo mes del año. El volumen de producción se reduce en un 40 por ciento, y el costo de este frenazo económico representa 65 mil millones de francos (trece mil millones de dólares).

El Ministerio de Cultura y Entorno realizó una campaña de propaganda tendiente a disuadir a los franceses de

irse de vacaciones en estas fechas fatidicas, pero sus resultados concretos son poco visibles.

Las costumbres de la población son muy difíciles de cambiar, sobre todo cuando su opción está ligada al hecho de que en el mes de agosto, en Francia o en los países vecinos, pueden gozar abundantemente del sol y el buen tiempo. Tampoco resulta fácil para el gobierno convencer a los empresarios, que prefieren reducir sus actividades industriales en el período en que sus productos son menos solicitados en el mercado. Pero este año un nuevo elemento se añadió al tradicional caos del mes de agosto en Francia: la huelga de los controladores aéreos.

MATERA VIAJO A BRASIL PARA DICTAR CURSO INTERNACIONAL

El profesor Raúl Matera viajó a Brasil para dictar cátedra en un curso internacional de microcirugía, según se informó aquí. El destacado neurocirujano fue especialmente invitado por el profesor doctor Paulo Niemeyer.

Después del mencionado curso que se dictará con el auspicio de la Universidad de Río de Janeiro, el doctor Matera asistirá al XIII Congreso Brasileño de Neurocirugía, que está programado en la ciudad de Fortaleza, Brasil, lugar donde pronunciará varias conferencias sobre su especialidad. También expondrá trabajos de neurocirugía. El profesor Matera partirá acompañado de los doctores Jorge Cohen y Carlos Skope, especialistas neurocirujanos.

EXTORSIONAN A UN EMPRESARIO: DECIDIO "BAJAR LAS CORTINAS"

NAPOLES, 30 (UPI). — Enrico Petrella, concesionario de automóviles Fiat en Castellammare Di Stabia, suburbio de Nápoles, cerró hoy su negocio y despidió a sus 90 empleados antes que acceder a la maniobra de "protección de un grupo de extorsionadores. Petrella, anunció su decisión después de un atentado con bombas que el martes dañó su salón de ventas de automóviles y lanchas. El del martes fue el tercer ataque sufrido por Petrella en menos de un año. Con anterioridad, el empresario fue víctima este año de un atentado explosivo en su hogar, manos anónimas envenenaron a los ciervos y perros de su hacienda y Petrella mató a tiros a un joven de 17 años que invadió su villa durante la noche.



RESCATE AL FILO DE LA MUERTE...

Quiso quitarse la vida, amagó tirarse al vacío y se quedó durante bastante tiempo haciendo equilibrio sobre el puente. La policía, en un operativo espectacular, que mantuvo en vilo a muchos curiosos, al final lo rescató pero se lo llevó a prisión. (Rad. AP.)

Sábados 17 hs.
Domingos 15 y 17 hs.
LOCALIDADES NUMERADAS

JULIETA MAGAÑA

Estrellas
RIOBAMBA 280
LOCALIDADES EN VENTA

INUNDACIONES BAJO CONTROL

DOLORES, 30 (Enviados especiales). — Persiste el buen tiempo en la zona inundada, aunque la situación se había agravado por las lluvias del 28, en tanto los funcionarios encargados de las evacuaciones y el auxilio a los productores agropecuarios estimaban que está todo bajo control y que la masa de agua que estaba desbordada en este partido bonaerense se desliza hacia General Conesa y desde allí hacia la desembocadura de los ríos y canales en la bahía de Samborombón. En General Conesa el agua ya llegó a la zona urbana y muchos pobladores han debido ser evacuados. La superficie bajo las aguas se estimó en más de trescientas mil hectáreas y una apreciación grosera de las pérdidas ocasionadas hasta ahora, la fija en más de cinco millones de dólares. Hasta el momento, según se informó, no se han registrado víctimas fatales, y ayer realizó un salvamento de un enfermo la Dirección de Aeronáutica de la policía bonaerense.

♦ LOS EVACUADOS

El número de evacuados en Dolores era hoy de 256 personas y otro tanto es el de las que siguen en sus casas de campo, pero, totalmente aisladas por las aguas. Con helicópteros se les presta ayuda y también se arroja pasto seco en las isletas donde está a salvo el ganado.

En las operaciones de rescate y atención médico-sanitaria de la población, al igual que el abastecimiento de comida y ropa participan, además de la policía y personal municipal, efectivos del Ejército del Regimiento Octavo de Tanques, con asiento en Magdalena, y de la base de submarinos de Mar del Plata, con tropa y elementos mecánicos.

Muchos pobladores, a pesar que sus viviendas están con agua hasta una altura de aproximadamente 60 centímetros, se negaron a dejar el lugar y pasan penosamente la dura experiencia de la inundación.

Mientras llegan noticias de una pronunciada bajante del río de la Plata, se espera que siga soplando viento del Oeste y que se vuelvan transitables los caminos. La red caminera provincial está totalmente imposible de usar en un tramo de 600 kilómetros de caminos.

♦ ZONAS AFECTADAS

Los partidos que abarca el agua son, además de éste y Conesa, General Alvear, Las Flores, Tordillo, Dolores, General Belgrano, General Lavalle, Maipú, General Madariaga, Ayacucho, General Guido, Pila, Tandil, Rauch, Tapalqué y Tandil.

Los intendentes municipales de la zona del desastre informaron que en reiteradas oportunidades se solicitaron que se limpiaran los canales derivadores del área, previendo que iba a volver a ocurrir la crecida que es cíclica y se repite aproximadamente cada quince años.

Por su parte, el jefe comunal de esta ciudad, dio cuenta que es la primera vez en la historia que las aguas desbordadas del Salado y los canales 1 y "A", no cubren el casco urbano. Para proteger la ciudad se efectuaron obras de protección y drenaje que resultaron eficientes.

UNA SEMANA DE FERIA Y DOS DE VACACIONES

¡A descansar o a ponerse a día con las materias atrasadas! Mañana empezarán las tradicionales vacaciones de invierno en todos los establecimientos educacionales del país. Estas, sin embargo, no tendrán nada de "tradicionales", ya que por primera vez se realizarán en un mes de agosto: todos los años se desarrollaban en julio, a partir de la celebración del Día de la Independencia. Los tiempos cambian pero, se concretan en julio o en agosto, las vacaciones de invierno son algo ya incorporado a las costumbres argentinas. De allí que no esté mal calificarlas de tradicionales, aunque en rigor de la verdad este año no lo sean.

El período de inactividad

en los establecimientos de enseñanza de todos los niveles se prolongará hasta el lunes 14. Dos semanas de pausa educacional, una menos que la feria "chica", también tradicional, que comenzará mañana en todos los tribunales del territorio nacional y se extenderá hasta el lunes 7.

Al informarse sobre la feria judicial, la Corte Suprema de Justicia de la Nación y las respectivas cortes de las provincias dieron a conocer las cámaras y jueces que actuarán durante el receso. Las actuaciones en la justicia, por lo tanto, no se interrumpirán del todo, de la misma manera que las actividades educacionales no cesarán totalmente durante las vacaciones.

UN MOSQUITO AMIGO DEL HOMBRE

WASHINGTON, 30 (DPA). — En unos laboratorios de Florida se están dando los últimos toques a un mosquito, científicamente manipulado, cuya misión será atacar y matar a los mosquitos que pueblan las zonas pantanosas de los Estados Unidos. Este mosquito de laboratorio respeta al hombre y solo ataca a los mosquitos normales.

SIAMESES SEPARADOS: MURIO UNO

FRESNO, California, 30 (UPI). — Uno de los dos siameses separados tras una operación que duró seis horas murió por daños al cerebro, pero el otro permanecía en estado estable aunque delicado, según dijo el hospital pediátrico que atendió a los dos criaturas.

Los dos siameses, cuyos nombres no se revelaron, fueron separados por un equipo de trece cirujanos, con anticipación a la fecha ideal

que se habría fijado más adelante. Pero la separación inmediata no pudo evitarse en vista de que una hemorragia cerebral de uno de los mellizos estaba amenazando la vida del otro.

"Ordinariamente, habríamos esperado que las criaturas tuvieran varias semanas, y hasta meses, antes de tratar de separarlas, pero no pudo ser en las presentes circunstancias", dijo el doctor Devinger Chopra,



La Municipalidad hace su parte...

- CONSTRUCCION DE LAS AUTOPISTAS 25 de Mayo y Perito Moreno, PROLONGACIÓN DE LA LINEA "E" DE SUBTERRANEOS y EJECUCION DE 15.000 ESTACIONAMIENTOS bajo el nivel de las autopistas.
- CONSTRUCCION DE MODERNOS CENTROS DEPORTIVOS Y CULTURALES en los Parques Avellaneda y Chacabuco, y Plaza Martín Fierro.
- ELIMINACION DE ANTIGUOS BASURALES en el Parque Almirante Brown, y SU TRANSFORMACION EN AREAS DE RECREACION PUBLICA
- CONSTRUCCION DEL PARQUE ZOOFITOGEOGRAFICO DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES.
- REACONDICIONAMIENTO INTEGRAL DE PAVIMENTOS en las avenidas San Juan, Directorio, Independencia, Juan B. Alberdi, Garay-Vernet, y tramos de calles y avenidas de la zona sur; ALUMBRADO PUBLICO, SEÑALIZACION LUMINOSA, DEMARCACION HORIZONTAL y SEÑALAMIENTO VERTICAL.



**Municipalidad de la
Ciudad de Buenos Aires**

VIOLA ASUME SU DOBLE CARGO

Al Comando en Jefe y a la Junta

En una ceremonia que se realizará mañana, a las 16, en la plaza de armas del Regimiento de Infantería 19 Patricios, con asiento en Palermo, asumirá el cargo de comandante en jefe del Ejército el general de división Roberto Eduardo Viola. Posteriormente, a las 19, en el Congreso de la Nación, prestará juramento como miembro de la Junta Militar.

El acto que se desarrollará en Palermo será presidido por el comandante saliente, teniente general Jorge Rafael Videla, y asistirán los comandantes de los cuerpos I, II, III, V y de Institutos Militares, generales de división Carlos Suárez Masson, Leopoldo Fortunato Galtieri, Luciano Benjamin Menéndez, José Antonio Vaqueiro y Santiago Omar Riveros, respectivamente.

También participarán todos los generales en actividad que prestan servicios en las guarniciones militares Buenos Aires, Campo de Mayo, y en la función pública; el vicario castrense, monse-

ñor Victorio Bonamin e invitados especiales. Tras el saludo del teniente general Videla a la Agrupación Desfile Ejército, efectivos que formarán a las órdenes del segundo comandante del Cuerpo I, general de brigada Andrés Aníbal Ferrero, se dará lectura al mensaje militar conjunto de despedida. Seguidamente se leerá el decreto designando al nuevo comandante en jefe.

Tras ser arriada la bandera del comandante saliente e izada la correspondiente al nuevo titular de la fuerza, se dará lectura al decreto mediante el cual se asciende al grado inmediato superior al general Viola.

A las 19, en el Salón Azul del Congreso de la Nación —acto que será difundido por radio y televisión a todo el país— el general Viola jurará como nuevo integrante de la Junta Militar. Los comandantes en jefe de la Armada, almirante Emilio Eduardo Massera, y de la Fuerza Aérea, brigadier general Orlando Ramón Agos-

ti, llegarán al Congreso acompañados por el teniente general Videla y el nuevo comandante en jefe del Ejército, quien ya lucirá las insignias de teniente general.

En el transcurso del acto, cuya duración se estima en 10 minutos, el escribano mayor de gobierno dará lectura al acta, y el teniente general Viola prestará juramento a su nuevo cargo.

De inmediato, en el vecino salón de los Pasos Perdidos, el almirante Emilio Eduardo Massera, como comandante en jefe más antiguo, pronunciará palabras de despedida al teniente general Videla, a quien entregará una medalla de oro con la inscripción: "Junta Militar. Proceso de Reorganización Nacional".

En horas de la noche del martes, ya en ejercicio de la presidencia de la Nación como militar en situación de retiro, el teniente general Videla dirigirá un mensaje al país que será difundido por la red nacional de radio y televisión.

IRRESPETUOSA OPERA EN FRANCIA: EVITA BAILA VALS Y PERON, ROCK:

PARIS, 30 (AFP). — La total "falta de respeto por la verdad histórica" en la que incurre una comedia musical donde Eva Perón baila el vals con Che Guevara, subraya hoy el semanario "L'Express".

En su rubrica de espectáculos y con el título "Evita, un vals con el Che", el influyente semanario parisense de centro-izquierda censura severamente la comedia musical "Don't cry for me Argentina" (No llores por mí, Argentina), que está obteniendo un éxito sin precedentes en Londres.

"Es necesario no poca fantasía y carencia de todo respeto por la verdad histórica, para reunir a Eva Perón y al Che Guevara en una escena, hacerles bailar el vals y explicar, cantando, sus diferencias políticas", puntualiza "L'Express" en el artículo, que firma su colaborador Michel Braudeau. Luego recuerda que los "Les tres complices", otro éxito londinense, "Jesucristo superestrella" —el compositor Andrew Lloyd Webber, el libretista Tim Rice y el productor Robert Stigwood— no vacilaron en construir, sobre la vida de Eva Perón, "una comedia musical que congrega a todo Londres y cuyas entradas se compran con un mes de anticipación".

El semanario señaló que los "ingredientes históricos" de "No llores por mí, Argentina", hubiesen entusiasmado a Verdi y a Puccini, desde los modestos orígenes de la protagonista hasta "su muerte por cáncer a los 33 años, adorada como una santa".

Al referirse a la música de la comedia musical, "L'Express" expresó que está concebida, "sobre la base de un ritmo fácil y agradable, a medio camino entre la rumba eléctrica y el rock blando".

El periódico también analiza la puesta en escena que en uno de sus pasajes muestra a cinco generales, entre los que se cuenta el ex presidente argentino Juan Perón, bailando al ritmo del rock y jugando a quién pierde el lugar así como a Che Guevara, evolucionando entre dos grupos de bailarinas que representan a los enemigos de Evita.

"Es evidente —recalcó "L'Express"— que una comedia musical puede permitirse todo, con talento, así como decirlo todo pero en ese caso, hay que decir cosas justas y, sin esperar a que nos haga un balance detallado del peronismo, uno puede preguntarse acerca de las intenciones de la empresa y la "ingenuidad" de sus autores".

HARGUINDEGUY: EL 1º DE AGOSTO NO PASA NADA

MENDOZA, 30 (De nuestro corresponsal). — El ministro del Interior general Albano Harguindeguy, no quiso comentar las declaraciones del jefe del Estado Mayor General del Ejército, general Roberto Viola, quien manifestó que en este mismo año comenzará el diálogo político y que su instrumentación estará a cargo del gobierno, pero afirmó que "desde hace mucho tiempo viene desarrollándose el diálogo abierto".

Harguindeguy, que hizo estas declaraciones a periodistas que lo entrevistaron en el aeropuerto local, se excusó de comentar el formal anuncio de Viola que mañana será ungido como nuevo comandante en jefe del Ejército en reemplazo del teniente general Jorge Rafael Videla, porque no conocía la versión oficial de que el gobierno ha de instrumentar este año ese diálogo.

El ministro político del gobierno dijo que sólo tenía conocimientos de las declaraciones a través de los diarios y rogó

a los periodistas lo eximieran "de hacer cualquier comentario sobre el particular, hasta no tener del propio general Viola una versión oficial, pero que sería peligroso hacer comentarios de cualquier naturaleza".

"Ningún proceso o país podrían hacerse sin la activa y efectiva participación de toda la ciudadanía", puntualizó Harguindeguy, que en puso de relieve que "en las provincias argentinas, para dar una cifra, hay 120 intendentes y por lo menos 1120 son civiles".

Un periodista le preguntó sobre los rumores de que durante la nueva etapa del gobierno nacional, que comienza mañana cuando Videla pase a retiro y desempeña con exclusividad la presidencia de la Nación, el actual ministro del Interior deje esa función y retorne "a su actividad específica dentro de las fuerzas armadas".

En lugar de responder a esa pregunta, Harguindeguy

solo dijo: "Se habla, se habla", y dejó trunca la improvisada entrevista con los hombres de prensa.

Harguindeguy vino a esta ciudad en compañía del ministro de Bienestar Social, vicealmirante Julio Bardi, para entregar las primeras quinientas viviendas construidas por el gobierno provincial con recursos del Fondo Nacional de la Vivienda (FONAVI).

En una comedia que se celebró luego de la ceremonia de entrega a los adjudicatarios, el ministro del Interior improvisó un discurso en el que destacó que la intención de las fuerzas armadas es la de que "este proceso no culmine como los otros" y vuelva a restablecer "la misma democracia formal que un día se había vulnerado y desfasado".

"El primero de agosto no pasa nada —reiteró Harguindeguy—. A lo sumo es el día en que un nuevo comandante en jefe del Ejército se hace cargo de la responsabilidad de conducir una de las tres fuerzas armadas del país".

UN CURA ESTA DE ACUERDO

QUITO, 30 (EFE). — Monseñor Bernardino Echeverría, arzobispo de Guayaquil y vicepresidente de la Conferencia Episcopal Ecuatoriana, consideró encuadrado en las leyes de Dios, el nacimiento de los bebés-probeta. Declaró que este experimento científico "es una de las manifestaciones de lo que el hombre llega a concretar, por el don de crear". El prelado observó que los científicos no han creado ninguna nueva vida.

LA PROBETA ESTA DE MODA

SAN FRANCISCO, 30 (UPI). — Decenas de mujeres se pusieron en contacto con los centros médicos de California ante la posibilidad de tener hijos concebidos en tubos de ensayo, informaron hoy algunos funcionarios.

Los funcionarios de las universidades de California y Stanford informaron a quienes llamaban que en ningún punto de ese estado se lleva a cabo este tipo de investigaciones en embriones humanos.

El doctor Robert Glass, director del Departamento de Obstetricia y Ginecología del Centro Médico de la Universidad de San Francisco informó que ayer recibieron veinte llamadas similares, motivadas por el éxito del equipo de Oldham, Inglaterra, en el nacimiento del famoso bebé concebido fuera de su madre.

El Centro Médico de Stanford, a su vez, recibió una veintena de llamadas, según anunció el doctor Emmet Lamb, director de Obstetricia y Ginecología.

Las investigaciones sobre fertilización "in vitro" están paralizadas en Estados Unidos desde 1975, cuando el Departamento de Salud, Educación y Bienestar Social congeló los fondos para ese tipo de proyectos a menos que estén aprobados por la Junta Federal de Asesoramiento Ético.

◆ LOUISE, PROGRESA

LONDRES, 30 (AP). — La criatura aclamada como el primer bebé de probeta de la historia cumplió hoy cuatro días de nacida y dormía tranquila en una cuna plástica del Hospital General de Oldham.

Amamantada por su madre, Louise Brown ha aumentado 13 gramos desde su nacimiento, tres minutos antes de la medianoche del martes, en los alrededores de un pequeño pueblo de Lancashire.

La llegada de Louise fue extraordinaria, la publicidad torrencial, la ética nebulosa para al-

gunos. El parto fue filmado por la BBC.

—Podrá esta niña, hija de un camionero, vivir una vida normal?

—Eso depende de usted y sus colegas —dijo Robert Edwards, el fisiólogo en el caso, a un periodista que hizo la pregunta después que nació Louise.

Como para recalcar lo fundado del aviso de Edwards, escritores de periódicos y revistas, autores, equipos de camarágrafos y radiodifusores mantenían una vigilia todo el fin de semana frente al Hospital General de Oldham, donde Louise nació por vía cesárea, después de haber sido concebida fuera del vientre de su madre, el primer caso documentado en la historia.

El clamor por noticias y fotografías logró atravesar una barrera de información que había sido erigida en este caso por el diario londinense "The Daily Mail", que según rumores pagó una suma cercana a los 600.000 dólares por la exclusividad del evento.

ADEMAS DE TUERTO ES "SECO": A SU NOVIO, LA ONASSIS LO BANCA EN TODO

MOSCÚ, 30 (AP UPI). — La multimillonaria griega Cristina Onassis y su novio tuerto, Sergei Kauzov, siguen haciendo compras en esta ciudad antes de su casamiento, anulado por el martes venidero. Según se comenta, ella habría obtenido de las autoridades soviéticas una visa especial para ir y venir por donde quiera, lo que le permitiría visitar en viaje de bodas o de vacaciones lugares del país vedados a la gran mayoría de los propios ciudadanos. Se dice, además, que la pareja ha planeado comprar en Moscú, para su vivienda, un departamento cooperativo por el que debería pagar de 25.000 a 35.000 dólares.

Mientras hacen los trámites correspondientes para ello, Cristina y Sergei se alojarán en el departamento de la madre del novio, tan pequeño que sólo tiene dos habitaciones. Está ubicado en el centro de esta capital, pero es demasiado reducido para la heredera de aquel fabuloso magnate que fue Aristóteles Onassis, razón por la cual se efectúan en el edificio los necesarios trabajos de ampliación.

Se supone que los gastos corren por cuenta exclusiva de Cristina, puesto que Sergei es, en estos momentos, un desempleado. Hijo de un obrero, se graduó en el Instituto de Lenguas Extranje-

ras y hasta hace un mes estaba empleado en la empresa de navegación soviética Sovfracht, donde ganaba apenas el equivalente de 235 dólares mensuales. Precisamente en carácter de tal solía realizar viajes al exterior —era uno de los pocos ciudadanos soviéticos autorizados para ello—, y en una de sus visitas a París conoció a Cristina y comenzó entre ambos un idilio "clandestino". Fue una reunión de negocios —dijo Cristina al respecto—. Yo intentaba negociar un contrato entre la Sovfracht y algunos de nuestros barcos sobre una base de tarifas de arriendo. Yo trataba únicamente con Sergei. Llegamos a un acuerdo...

Cristina añadió que su amistad con Sergei se intensificó tras la firma del contrato, pero que no dijo nada a sus amigos porque no le gusta comentar sus sentimientos ni su vida privada con los demás. Desde junio último reside en un departamento del hotel Intourist, de Moscú, por el que paga 200 dólares diarios. Kauzov, que perdió un ojo en un accidente, cuando niño, usa ahora uno de vidrio o un parche negro, según los casos, y ha logrado visitar a Cristina haciéndose pasar por un turista, con una maleta y una cámara fotográfica, para evitar a los periodistas.



LA PAREJA. Haciendo compras en Moscú, Cristina Onassis y el soviético tuerto y pobre.

LESBIANAS: LES GUSTO LA IDEA

CHICAGO, 30 (AFP). Las lesbianas norteamericanas desean que una 500.000 de entre ellas sean fertilizadas por medio de probetas, en los próximos cuatro años, para "contribuir a su felicidad y adquirir paralelamente una nueva fuerza política".

Durante una asamblea celebrada ayer en la Universidad de Illinois, cerca de aquí, las lesbianas militantes saludaron el nacimiento del primer bebé-probeta, calificándolo como una "revolución", y estimaron que este método les interesaba muy particularmente.

Propusieron ser fertilizadas a partir de bancos de esperma, con semen proveniente de homosexuales hombres para así evitar toda controversia.

ZAZPE HABLA DE RECONCILIACION

SANTA FE, 30 (De nuestro corresponsal). — El arzobispo de Santa Fe, monseñor Vicente Zazpe, afirmó que "el país tiene que resolver graves problemas de índole diversa, pero mientras no encaré frontalmente el problema de una reconciliación nacional, quedará sin resolver el subsuelo de estos otros problemas".

"Puede haber gente que no vea siquiera el problema —enfático Zazpe— pero el problema existe y está allí: es un hecho concreto la existencia de miles de detenidos acusados de subversión, los periódicos han publicado la lista; es un hecho la desaparición de mucha gente, sea por autosequestro o por venganza de los movimientos clandestinos, o por exceso de represión, se han hecho afirmaciones oficiales en este sentido y se ha recurrido a la Suprema Corte para una solución equitativa".

"Es un hecho —continuó— la radicación en el exilio de hombres y mujeres que se han asilado por escapar a la justicia, por temor o por otros motivos conexos con la actual situación; es un hecho el sufrimiento de familias que han perdido algunos miembros o están detenidos o ignoran sus paraderos, los familiares de las fuerzas armadas, de la policía, de los políticos, profesionales y del pueblo sencillo; es un hecho la dificultad de detenidos que habiendo recuperado la libertad, tropiezan con obstáculos para encontrar trabajo, seguir estudios o ser aceptados por una reintegración normal en la sociedad."

Zazpe formuló esa descripción de la realidad nacional en otra de sus habituales charlas radiales dominicales, en la que reiteró que "la convergencia del país oficial y del real constituye la expresión de la vitalidad democrática de una nación".

ESTUDIANTE VENEZOLANO SUMARIADO EN TUCUMAN

TUCUMAN, 30 (De nuestro corresponsal). — Un estudiante venezolano fue sumariado por el juez Rafael Vargas, quien le dictó prisión preventiva por ser presunto autor del delito de asociación ilícita calificada. El procesamiento, Milton Gabriel Marinelli Sequera, de 25 años, cursaba estudios en la Facultad de Agronomía de esta capital, situada a 1.300 kilómetros al noroeste de Buenos Aires.

Marinelli Sequera fue detenido en averiguación de antecedentes, por carecer de documentos de identidad, los que al parecer extravió. Las actuaciones pasaron ahora a cargo del juez federal Mario Martínez y trascendió que de las declaraciones del imputado se pudieron conocer actividades de agitación política que se desarrollaron en el comedor universitario local entre los años 1974 y 1975. Marinelli Sequera declaró que se había ido a Buenos Aires al estar "fichado" por organismos de seguridad, y que el viaje fue denunciado por su esposa como una desaparición.

Dijo además, que perteneció a un grupo de base independiente, adherido al llamado Frente Anti-Imperialista por el Socialismo y que se desvinculó de sus tareas de agitación en 1975. También dijo haber participado

como activista en la toma de la planta citrícola San Miguel y en la huelga de la Federación Obrera Tucumana de la Industria Azucarera.

♦ LIBERACION

PARIS, 30 (AFP). — Otros tres franceses que habían sido arrestados en Argentina van a ser liberados muy pronto, anunció hoy Jacques Miguel, abogado que se encarga de esos asuntos, al regresar a París procedente de Buenos Aires.

Después de dar los nombres de los presos, Miguel agregó que la liberación de Gerard Barrero podía considerarse como un gesto de buena voluntad por parte de la Junta Militar que ejerce el poder en Argentina.

Al abogado se le aseguró que las investigaciones respecto a los otros franceses desaparecidos se reactivarán muy pronto.

Siete franceses siguen detenidos en Argentina y se encuentran en buena salud, agregó Miguel.

El abogado rindió homenaje a Hugues Homo, cónsul de Francia en Buenos Aires, quien le ayudó a realizar sus gestiones.

Jacques Miguel precisó que el general Jorge Rafael Videla estaba al corriente de su presencia en Argentina y agregó que se había entrevistado con el almirante Massera.

ENTIDAD GREMIAL DOCENTE ENVIO UNA NOTA A VIDELA

Ante la próxima asunción de la presidencia de la Nación del teniente general Jorge Rafael Videla y la apertura de una nueva instancia en el proceso de reorganización nacional dispuesta por la Junta Militar, la Confederación Argentina de Maestros dirigió una nota al jefe del Estado agradeciéndole por la liberación del dirigente docente Alfredo Bravo. También expresa otros puntos de vista de la entidad sobre diversos temas, entre los que se destaca el acatamiento a la transferencia de escuelas a provincias y al municipio capitalino.

La organización sindical señala que lleva 62 años de vida y que ha puesto siempre de relieve su "amor a la patria, su veneración por los símbolos nacionales, los proceres que nos dieron orientación e instituciones dignas, forjando la grandeza de la República: el consiguiente respeto por la Constitución Nacional, nacida en 1853 y las leyes que la reglamentan, en particular las de educación común y el Estatuto del Docente".

También pasan revista a la situación de los docentes jubilados y a la obra social (OSPLAD), a la que defienden, solicitando que la transferencia de escuelas al municipio capitalino no deteriore el sistema asistencial de los maestros y profesores y que se haga en forma paulatina para evitar problemas.

La entidad desea, además, "el mejor de los éxitos al teniente general Videla en la iniciación de su nuevo período presidencial".

Ciudad de Buenos Aires
Zona Sur

...ahora, usted haga la suya.

PARA ELLO CUENTA CON SU TERRENO Y

NORMAS URBANISTICAS SIMPLES para:

- **EDIFICAR VIVIENDAS SIN MEDIANERAS**
Casas de departamentos de libre perímetro, rodeadas de aire, sol y vegetación.
- **CONSTRUIR MAS, ENGLOBANDO PARCELAS**
A grandes terrenos, mayores edificios, mejor. construidos y más económicos.
- **REMODELAR PROGRESIVAMENTE**
Su edificio de perímetro libre, contribuirá a la renovación urbana de toda la zona en que estará enclavado.

ESTIMULOS CONSTRUCTIVOS.

- A las grandes parcelas que se mantengan indivisas y a las que se originen englobando pequeñas parcelas.
- A los edificios de perímetro libre, levantados sobre pilotes (planta baja libre) y rodeados de jardines.

ESTIMULOS ECONOMICO-FINANCIEROS

- Exención de impuestos municipales por contribución inmobiliaria, por delineación y por construcción hasta el 31/XII/86 (5 años).
- Desgravación según la Ley Nacional 21.771 de fomento de la vivienda con fines de bienestar social.



Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires

UN TANGO BOQUENSE:

Larga Demora en el Aeropuerto Francés por una Huelga



UN "BABERO" PARA SALDANO. El delantero "xeneize" antes de la partida muestra orgulloso al heredero. Ahora "anclao en París".



"COLORAO... COLORAO..." Suárez parece que dejó el corazoncito en Ezeiza.

PARIS, 30 (Enviado especial). — Quizás nunca más cierto aquello de "anclao en París". Al cierre del presente despacho, la delegación de Boca Juniors, que disputará el próximo martes el partido final por la Copa Intercontinental, llevaba ya siete horas de demora en el aeropuerto internacional de Orly, a causa de una huelga que desde hace 24 horas viene llevando a cabo el personal afectado al control de aduana de la mencionada estación aérea. Boca Juniors arribó a París a las 8 horas de hoy y el reinicio del viaje, con destino final en Frankfurt, Alemania Federal, estaba previsto para las 10 horas. Apenas los pasajeros comenzaron a ingresar a la sala de espera principal de la aerostación, los altoparlantes anunciaron que debido a un conflicto laboral, el personal del control de aduanas había abandonado sus tareas, razón por la cual los aviones que allí se encontraban no podían abandonar el lugar.

Aproximadamente 2.000 personas continuaban aguardando la solución al problema y más de 50 máquinas permanecían inmóviles en la pista a la espera de partir hacia sus respectivos destinos. Por otra parte, al cierre de este despacho, había pasajeros que llevaban ya 20 horas de demora.

♦ UN MANICOMIO DE VACACIONES

La huelga del personal de control de aduanas sorprendió a esta ciudad en plena época de vacaciones y numerosa cantidad de turistas (sus inconfundibles vestimentas hacen que sean "detectados" con solo levantar la mirada), se encuentran resignados y pensando que su período de expansión se ve considerablemente acortado por razones ajenas a ellos.

♦ MICRO: "MUY CANSADOR"

En un primer momento los responsables de la delegación auriazul realizaron contactos para trasladarse en micros desde esta capital hasta Frankfurt, pero posteriormente y por entender que los jugadores llegarían total-

COMPRAS: RIVER SEGURO QUE NO ESTA A...CHICAO

SAN PABLO, 30 (EFE). — Dirigentes del club San Pablo revelaron haber recibido un comunicado en el sentido de que River Plate de Buenos Aires está interesado por el mediocampista Chicao. Luego de informar que el club argentino enviará en los próximos días un emisario a San Pablo para ofrecer nueve millones de cruzeiros (casi 500.000 dólares) por el pase del jugador, dirigentes del San Pablo admitieron la posibilidad de efectuar la transacción.

El interés de River Plate por Chicao comenzó en el partido que disputaron en la ciudad de Rosario las selecciones de Brasil y Argentina durante la última Copa del Mundo.

♦ PSICOLOGO PARA MEXICO

MEXICO, 30 (EFE). — Un psicólogo acometerá la tarea de encontrar el motivo por el cual la selección aficionada de fútbol mexicana fracasó rotundamente en los pasados juegos centroamericanos de Medellín. La noticia, proporcionada por Horacio Contreras —dirigente del sector "amateur" de la Federación Mexicana de Fútbol— fue acogida con burlón escepticismo.

Coincidiendo con la decisión de acudir al psicólogo, el preparador físico del seleccionado, Horacio Contreras, reveló que las rencillas, entre los entrenadores Jesús del Muro

y Jesús Rodríguez fueron factor esencial del pobre rendimiento de los "tricolores".

♦ AMENAZA

MADRID, 30 (AFP). — Al quedar rotas las negociaciones entre la AFE (Asociación de Futbolistas Profesionales Españoles) y la Federación Española, la primera está dispuesta a ir a la huelga. En sus tres divisiones, al comienzo del campeonato de liga que debe iniciarse el 3 de setiembre próximo.

Las negociaciones que debían reanudarse en esta semana quedaron definitivamente rotas. Un portavoz de la Federación Española, según transcurrió aquí, al parecer comentó despectivamente a un miembro de la AFE que las conversaciones no podían erigirse hasta los primeros días del mes de setiembre por vacaciones del personal.

En la AFE, sin embargo, todos estaban dispuestos a sacrificar el verano, se afirmó, con tal de llegar a un acuerdo.

Entre los puntos que restaban por aprobarse estaban el diez: opción a onerosa el jugador a la prórroga del contrato. Once: porcentaje a cobrar por el jugador en caso de cesión a otro club (el 25 por ciento). Doce: porcentaje a cobrar por el jugador en caso de traspaso (el 20 por ciento).

EN ALEMANIA PIDEN NO JUGAR CON "ASESINOS"

COLONIA, Alemania, 30 (EFE, ANSA y AFP). — La prensa alemana fustiga con gruesos adjetivos los incidentes protagonizados hace 24 horas por seguidores del equipo inglés Manchester United y exigen: "Que se termine de una vez, la competencia con esos asesinos". En tanto se conocen nuevos detalles de la trifulca que dejó un saldo de varios heridos y contusos "superior a todos los registrados en el transcurso del campeonato alemán", la policía informó que no se produjeron detenciones pero sí hubo varias denuncias de atentados contra la propiedad, asaltos a mano armada e intentos de abusar de algunas mujeres que tuvieron la mala suerte de cruzarse en el camino de los "visitantes".

Un dirigente del Colonia señaló también, que se había intentado controlar el ingreso de hinchas ingleses en procura de evitar incidentes pero "como el partido era amistoso", no se puso mano dura en las adyacencias del estadio.

Los "fenómicos" súbditos de su graciosa majestad, dejaron a su paso un tendal de incidentes y, ya en el estadio del Colonia, las libaciones alcohólicas expandieron sus vapores con heridos de arma blanca, una batalla campal con "torcedores" locales y un enfrentamiento posterior con la policía

que, no sirvió para cobrar alguna presa entre los revoltosos.

♦ FLOHE: NO A LA SELECCION

El jugador internacional de Alemania Federal Heinz Flohe decidió retirarse de la selección nacional a causa de la lesión sufrida en Argentina, que se le reprodujo ayer en un encuentro amistoso del F.C. Colonia contra el Manchester United.

"Ahora solo voy a dedicarme a mi club, el F.C. Colonia", declaró Flohe quien, a causa de la lesión, tuvo que regresar anticipadamente de los mundiales de fútbol. "Hay suficientes jóvenes talentosos en el fútbol alemán que pueden ponerse a disposición del nuevo entrenador nacional, Jupp Derwall, yo no", manifestó Flohe poco antes de sufrir una nueva lesión, esta vez en la cadera, y tener que retirarse.

El entrenador del Colonia y ex entrenador del club de fútbol español F.C. Barcelona, Hannes Weisweiler, manifestó que la lesión de Flohe no es grave por fortuna y que su decisión de abandonar el equipo nacional "no es definitiva".

Aparte de la lesión de Flohe hubo otros lesionados en las tribunas del público, por la trifulca que armaron a guisa seguidores borrachos del Manchester United y un grupo de "torcedores" del F.C. Colonia.

Belgrano Hace Mucha Bandera

CORDOBA, 30 (De nuestro corresponsal). — Dirigentes del Club Atlético Belgrano de esta ciudad, encabezados por su presidente, Héctor Sánchez, efectuaron importantes anuncios.

Entre éstos se dieron a conocer los pormenores de la contratación de Bernardo Padró Cos, ex jugador de Belgrano que vuelve a la institución, luego de haber estado en las filas del Barcelona y últimamente el Burgos de España.

La operación se concretó a préstamo hasta fin de año, sobre la base de 15 millones de pesos, con opción a la adquisición definitiva, por el que el club cordobés deberá abonar 45 millones de pesos

VILLA-ARDILES: ¿PASES TRUNCOS CON DEMANDAS?

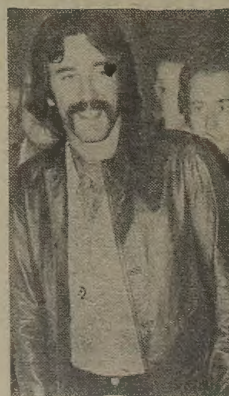
Una nueva complicación en el trámite de los pases de los jugadores Julio Villa del Racing Club de Avellaneda y Osvaldo Ardiles, de Huracán, de esta Capital, ha abierto un cuarto de hora de espera para el viaje de estos futbolistas al Tottenham Hotspur, de la primera liga de Inglaterra. Según se ha informado, las autoridades de aquel país, en el Ministerio del Trabajo, estudian sobre la contratación de estos jugadores, para comprobar si ella viola la ley inglesa al respecto, que prohíbe la contratación de un obrero extranjero —el futbolista está dentro de las leyes obreras—, si hay un obrero inglés desocupado que puede cumplir las mismas funciones.

Claro, que esta ley, en el caso de los futbolistas parece un tanto extraña, como lo sería en el caso de un artista o simplemente de cualquier especialista, y pongamos el caso de un médico famoso contratado para una operación quirúrgica que puede también efectuarla un médico rural de la más ínfima técnica y preparación. Creemos que tratándose el fútbol de un espectáculo deportivo, suponer que cualquier jugador de fútbol

puede hacer lo que Villa y Ardiles, es más que aventurado. Posiblemente haya allí en Londres elementos comparables o superiores, pero el caso es casi estafaratorio, ya que sería lo mismo que prohibir la exhibición de películas americanas o francesas habiendo en existencia buenos filmes británicos.

Indudablemente las empresas británicas que en nuestro país han importado empleados hasta puestos de menor jerarquía no han tenido un trato igual de las leyes argentinas. ¿No será hora de reglamentar en la misma forma estas actividades de gente de labor y de una vez por todas entrar a proteger a los nuestros de manera similar?

Por lo pronto Ardiles y Villa han suspendido su viaje a Londres y la inquietud y el desagrado son profundos en Huracán y Racing, que por supuesto en caso de anularse la negociación, exigirán el pago de altas sumas por daños y perjuicios, como se puede suponer. Sin embargo confiamos en que el conocido sentido común inglés se sobreponga a esos legalismos.



Armenio Igual que el Arsenal

Arsenal y Deportivo Armenio igualaron anoche en un gol por bando al cabo del encuentro jugado en cancha de Atlanta y que televisó en directo Canal 7, correspondiente al epílogo de la vigésima-primer fecha del certamen de primera "B".

♦ LA SINTESIS

ARSENAL: Rivera; Rodríguez, Lazlo, López, Castiño, Calcedo, Berastegui, Gómez, De Carli, Gutiérrez y Verón.

ARMENIO: Parsechian; Conti, Parra, Pagliola, Pereyra, Guillín, Vendakis, Saa, Keurikian, Carrel y Acuña.

Goles en el segundo tiempo: 13m. Gutiérrez (A); 38m. Saa (DA), de penal.

¡ANCLAO EN PARIS!

Los Xeneizes Envueltos en Insólita Aventura

nmente extenuados a esa ciudad alemana, desistieron del intento. Por el momento, jugadores, cuerpo técnico y directivos de Boca, aguardan impacientes en el hall central del aeropuerto de Orly y comparten estas horas de espera con otros argentinos que, por razones particulares se encuentran en la estación aérea "en tránsito" a y desde Buenos Aires.

Pero es importante destacar, no obstante, que los más "atrevidos" le han puesto "buena cara" a este inconveniente y, a modo de ensayo, comenzaron a vivir sus vacaciones. Esta mañana, un turista inglés, quien viajaba con destino final a Frankfurt, festejó su cumpleaños en el hall central del aeropuerto y como invitados a la fiesta asistieron nada menos que 100 pasajeros.

El whisky, los sandwiches y hasta una torta que fue adquirida en la confitería de la aerostación formaron parte del menú que acompañó el festejo del cumpleaños. Cabe destacar que los jugadores de Boca, permanecieron al margen de dicha demostración de afecto.

♦ PALABRAS "EN AZUL Y ORO"

Algunos de los jugadores "xeneizes" hicieron declaraciones a poco de arribar a Orly. Francisco Sá, uno de ellos, indicó: "Realmente esta demora nos pone muy nerviosos y creo que puede llegar a afectar el posterior rendimiento del equipo. Es una lástima. Viajamos a Alemania con tiempo suficiente para adaptarnos, pero el retraso nos restará tiempo para un mejor trabajo".

Por su parte, Hugo Gatti señaló: "Quizás no es tan perjudicial el tiempo de la demora como los nervios que tengo por no saber cuándo vas a reanudar el viaje. Esa incertidumbre termina por agotarte física y anímicamente e influye desfavorablemente para el partido del martes. Acá no podés hacer otra cosa que esperar. Se pensó llegar hasta Alemania en micro, pero hubiera sido una locura. Después de tantas horas de viaje quedas extenuado y difícilmente te puedas recuperar".



CON LA "PURRETADA". Sá firma autógrafos en los momentos de la partida. ¿Seguirá escribiendo en Orly?



PERNIA EN FAMILIA. El marcador y los suyos. Luego París, una larga espera.

"PIRATAS" NO QUIEREN MUJERES QUE ANDEN A LAS PATADAS

LONDRES, 30 (DPA). — Un tribunal londinense de apelación decidió que la británica Theresa Bennett, de 12 años, no puede jugar al fútbol con muchachos, atendiendo así a una protesta de la Federación Inglesa de Fútbol que no aceptó una decisión previa de los tribunales en favor de la chica.

En este primer proceso celebrado en Newark, la Asociación de Fútbol fue condenada a pagar unos 500 dólares al cambio por discriminar a Theresa Bennett.

Sin embargo, hoy se llegó a la conclusión que las mujeres tienen menos resis-

tencia que los hombres, aunque en edades entre los doce años no se note tanto. Por lo demás, según el reglamento de la Unión Europea de Fútbol no están permitidos los partidos de fútbol entre hombres y mujeres, ni entre equipos mixtos.

♦ PELIGRA COLOMBIA '86

MEXICO, 30 (EFE). — Los defectos de organización observados en los recientes juegos deportivos centroamericanos de Medellín ponen en entredicho la realización en Colombia del campeonato mundial de fútbol de 1986, dijo hoy Joaquín Soría Te-

rrazas. El presidente de la "Confederación Centroamericana y del Caribe de Fútbol" (CONCACAF), subrayó que la "Federación Colombiana de Fútbol" podría tener las mismas fallas que el comité organizador de aquel encuentro deportivo.

"Mucho deben mejorar las instalaciones de juego, así como de entrenamientos para que la Federación Internacional de Fútbol Asociación (FIFA) pueda ratificar en el futuro dicha sede", agregó.

Soria Terrazas recordó que debido a una mala organización, el propio seleccionado colombiano de fútbol en los centroameri-

canos debió ser descalificado en la competición.

♦ "CHARRUAS" NACIONALISTAS

MONTEVIDEO, 30 (EFE). — El nuevo presidente de la Asociación Uruguaya de Fútbol, Yamandú Flangini, dijo el viernes que no se traerán directores técnicos del exterior para la selección nacional.

Esas declaraciones suponen el fin de las tratativas iniciadas por su predecesor, Mario Garbarino, para incorporar al uruguayo José Emilio Santamaría, radicado en España, a fin de dirigir al equipo "celeste".

LUJAN: PITO "NONC SANTO"

Esto que vamos a referir pone en evidencia la forma errónea con que se procede en el Colegio de Árbitros, donde se promueve a referees con una falta de carácter asombroso. Es preferible un exceso de energía antes que estos apocamientos que quitan toda seriedad a los árbitros, especialmente en los partidos de los sábados. Cuando jornada a jornada se registran hechos insólitos, que parecen no ser advertidos por los vendedores, más atentos a mirar los detalles mínimos que a la conducta general del juez, cuya debilidad los lleva al campo de las compensaciones.

En este caso nos referimos al juez

del partido Luján-Deportivo Morón, de primera C, jugado en cancha del primero. El árbitro, José Mastrolillo, a los 24 minutos sancionó al equipo local con un penal, que puso el marcador 2 a 0 en favor de Morón. Por supuesto, como la labor del juez había sido vacilante, el público local lo acosó sin medida. La presión no la pudo soportar este juez ya que faltando 8 minutos sancionó un penal y luego otro en favor del local, que eran, evidentemente, de compensación, para calmar a la hinchada local.

El marcador para todos fue así de 2 a 2, pero se dijo luego que después de

los 18m. se había jugado "de compromiso", pues el juez daba por suspendido el lance por "falta de garantías", lo que parece estar confirmado por una frase dicha al nervioso guardavalla de Morón, ante el segundo penal, pues el juez habría dicho: "Quedate tranquilo que van a ganar ustedes...". ¿Pueden pasar estas cosas en un fútbol bien organizado?

Esto viene ocurriendo desde hace mucho tiempo y varios de estos árbitros sin personalidad son promovidos y nadie sabe por qué aparecen luego en las categorías superiores. ¿Cómo puede ocurrir esto? Así se aleja a la gente

EL MUNDIALISTA VOGTS Y SU "FIJA": AQUÍ GANAMOS

HOCKENHEIM, 30 (De nuestro enviado especial, Cayetano Osvaldo Ruggeri). — Apenas comenzadas las pruebas extraoficiales de hoy, apareció por los boxes Bertie Vogts, capitán de la selección alemana y del Borussia. Vogts saludó a todo el mundo y finalmente acordó hablar dos palabras de fútbol con nosotros: "Borussia es un equipo nuevo, pero que ha trabajado bien. Sabemos que Boca ha mejorado con respecto a su anterior presentación ante nosotros, pero eso no nos preocupa. Somos locales y creemos tener ventajas que no pensamos desaprovechar... Además, Argentina es campeón del mundo y para nosotros es una muy buena oportunidad ganar esta copa.

¿Si sé que ningún hombre de Boca jugó en la selección campeona del mundo? Sí, por supuesto. Pero si Boca es campeón de América y actual puntero del campeonato de su país, sería tanto restarle méritos o subestimarlos... ¿Cómo será el partido? Creo que entretendrá, y como ya le dije, con un ganador, nosotros... Sabemos que hay mucho interés y no pensamos defraudar a nuestros simpatizantes ni a la afición alemana.

La gente espera mucho de nosotros, porque no rendimos como ellos anhelaban en el campeonato del mundo. Es por eso que nos hemos preparado a fondo para enfrentar a Boca, que tiene un juego difícil y que será un bravo rival. En cuanto a mí retiro, será este año, como dije.

PESE A LOS CAÑONAZOS, EL ALMIRANTE NO SE HUNDIO

Pese a perder por goleada ante Los Andes, por cuatro a uno, el conjunto de Almirante Brown continúa puntero del torneo de primera división "B", ya que su escolta Ferro Carril Oeste también fue vencido como visitante frente a Sarmiento de Junín, por uno a cero. De esta forma Brown prosigue encabezando las posiciones con 30 puntos, seguido por los equipos de Caballito y Tigre —superó a El Porvenir uno a cero— con 29.

La victoria de Los Andes fue innegable, especialmente por su producción del segundo período, donde se mostró como una fuerza más homogénea, equilibrada en todas sus líneas y dos delanteros que desequilibraron: Aimetta y Rubén Rojas, que marcó dos goles que le permitieron encabezarse la tabla de goleadores con trece conquistas.

En Junín, Ferro Carril Oeste mereció mejor suerte porque durante los noventa minutos hizo los méritos necesarios como para obtener la igualdad.

En el complemento el visitante fue neto dominador e incluso tuvo varias situaciones para convertir, pero no se le dieron. Sarmiento logró dos puntos muy valiosos que le permiten alejarse de los últimos puestos.

En Victoria, Tigre consiguió un ajustado pero merecido triunfo por la mínima diferencia ante El Porvenir. El vencedor justificó el éxito porque supo adaptarse mejor al estado resbaladizo del campo de juego.

COMUNICAMOS

al Cuerpo Médico,
Farmacéuticos y Drogueros:

Disponemos
nuevamente,
para su venta,
de

ESPASMO CIBALENA*

(*) Nueva fórmula aprobada por
la Secretaría de Estado
de Salud Pública Expte. N° 1647.

En sus formas: Supositorios "Adultos"
"Fuerte" y "Niños".

PRODUCTOS FARMACEUTICOS CIBA
Arias 1851 - Capital Federal

ANTESALA DE LA COPA

El Miércoles Definirán en Velez

Dicen que la tercera es la vencida, afirmando que esa ocasión es la definitiva. Por eso, este nuevo partido que por la clasificación en el Grupo 1 de la Copa Libertadores de América, sostendrán el miércoles a las 21.30 en el remodelado estadio de Vélez Sarsfield los equipos de Independiente y River Plate, se presenta ya como la sensacional definición de la sección, esperada con ansias por las respectivas parcialidades.

Hay varios factores que se reúnen para aumentar el interés por este match y que van desde la buena calidad del cotejo anterior, que terminó con un empate sin goles, que estableció un lógico suspense por la nueva confrontación, como por jugarse en un estadio de Vélez Sarsfield que lo mismo que el Monumental fue reformado casi totalmente para el campeonato mundial y no ha sido utilizado desde ese magno certamen, motivando viva curiosidad en conocerlo entre los aficionados. Recordemos que también el primer partido en que los rojos jugaron en

su campo de Avellaneda también hubo un empate sin goles.

♦ LAS ENTRADAS

No parece posible que en esta ocasión sea superado el record de recaudación registrado en el partido del domingo pasado en River Plate, donde entraron por taquillas casi 50.000 millones de nacionales. Pero sin duda volverá a ser extraordinaria dado el interés evidente que hay por el nuevo encuentro.

Los precios fijados son los siguientes: las plateas de los pisos inferiores, bajo y medio, están a 2.500.000 nacionales y las altas, al descubierto costarán 1.800.000 nacionales. Las entradas generales cuestan 300.000 nacionales. Se venden desde hoy en la sede de Independiente en Avellaneda y desde el lunes en ambas sedes, de los rojos y de los de River.

Desde la noche del pasado miércoles, salvo un pequeño lapso de descanso, los dos

conjuntos han estado entrenándose en la forma que lo permitieron las condiciones meteorológicas. En verdad solo ha sido necesario mantener el buen estado físico demostrado en el partido anterior. Como se recordará River Plate jugó en el primer periodo en forma excelente, pero sin puntería y sin suerte, y en la segunda parte equilibró Independiente, pero bajando entonces el nivel general del juego.

Los "millonarios", a las órdenes del coach Angel Amadeo Labruna, que tienen al Hindú Club como sitio de concentración, no presentan novedades y aunque por supuesto no hay anuncio oficial se presume que de entrada estará en el field la misma formación que lo hizo el miércoles. Lo que seguramente variará será la táctica, ya que Labruna lógicamente habrá visto, como todo el mundo, cual la forma más apta de jugar contra la defensa roja, que al neu-

tralizar a Luque consiguió andar el 50 por ciento de la efectividad del equipo de Núñez. Por su parte Independiente, confía en poder alistar a Osvaldo Pérez, que se ha recuperado de la lesión que sufrió. Ese cambio reforzará la defensa roja, en un punto que evidentemente pareció algo flojo el miércoles pasado. Lo más probable es que el conjunto de Omar Pastoriza se presente con esa única variante en este nuevo partido.

Ahora es de esperar, para que el espectáculo del miércoles sea una feliz demostración del fútbol argentino, es que cesen las lluvias que nos vienen castigando últimamente, y el terreno de juego esté así en el mejor estado para el rodar de la pelota y el desplazamiento de los jugadores.

♦ BANDERA PARA PESTARINO

Para este partido la terna arbitral ha experimentado una modificación. Como juez de línea actuará Jorge Romero, en lugar de Luis Pestarino, en tanto el referee suplirá entre Miguel Comesana y Arturo Iturralde.

VALENCIA APROVECHA EL ANGEL DE KEMPES

El empresario que concretó la visita de la representación del club Valencia, de la ciudad española homónima, a nuestro país informó que el equipo hispano actuará en Rosario entre los días 11 y 12 de agosto próximo enfrentando a Rosario Central.

Posteriormente el mencionado conjunto se presentará en Córdoba el 15 del mismo mes frente a Belgrano y, por último, el 17 cotejará en Mendoza con Gimnasia y Esgrima de la ciudad andina.

Corresponde destacar que en el Valencia juegan el campeón mundial Mario Kempes y el alemán Rainer Bonhoff y que la entidad visitante percibirá 100.000 dólares por partido.

♦ CHE, SEVILLA

SEVILLA, España, 30 (EFE). — El club de fútbol Sevilla, de la primera división de este país, iniciará el próximo 3 de setiembre el campeonato de liga con acento sudamericano.

El equipo sevillista cuenta en su plantel con tres sudamericanos: El uruguayo Eduardo Gerolami y los argentinos Hector Scotta y Daniel Bertoni.

Gerolami es el último fichaje del Sevilla, ya que el uruguayo consiguió la doble nacionalidad. Hace dos tem-

poradas, Gerolami fue traspasado al Huelva por el Nacional de Montevideo. Jugar en el Sevilla es culminar una de sus aspiraciones en el fútbol español, manifestó el defensor hispano-uruguayo, de 25 años de edad.

Juntamente con Gerolami, el tandem Scotta-Bertoni, puede formar la "revolución" balompédica del equipo sevillista la próxima temporada. Scotta, ya está considerado como el máximo "cañonero" del Sevilla y con el internacional Bertoni pueden protagonizar el dúo sevillista de los goles. Ambos jugadores argentinos manifestaron que son compatibles en sus puestos respectivos y que no surgirán polémicas respecto a sus cometidos en el equipo.

EL ARQUERO CAFFARO A ITALIA

ROMA, Italia, 30 (ANSA). — El arquero argentino José Caffaro, retornó a Italia, donde milita desde hace varias temporadas luego de pasar unos días de vacaciones en su país. Caffaro, ex arquero de Platense, está enrolado en el Club Progresse de la serie "C", pero es probable que para el próximo torneo sea adquirido por el Spal de Ferrara de la serie "B".

♦ AGASAJO MUNDIAL

Las autoridades de la Bolsa de Comercio de Buenos Aires, agasajarán a sus similares de la AFA y el EAM 78, con motivo del título de campeón mundial obtenido por la selección argentina.

OTRO ARGENTINO VA A MALAGA

MALAGA, 30 (ANSA). —

Un nuevo jugador argentino es esperado aquí para ser sometido a prueba informó el club Málaga. La secretaria malaguista dijo que se trata del delantero Agostinelli (en su país jugó en Los Andes y Temperley entre otros clubes), pero no facilitó más datos, aunque si aseguró que

de resultar satisfactoria su prueba será "incorporado" al equipo.

♦ SOMOS MAYORIA

BOGOTA, 30 (UPI). — Los argentinos, tanto futbolistas como técnicos, son mayoría absoluta en el campeonato "Finalización" entre los extranjeros que actúan aquí en ese deporte.

LIBERTADORES: SEMIFINAL ES A DEDO

LIMA, 30 (ANSA). — La Confederación Sudamericana de Fútbol decidirá el próximo 19 de agosto la conformación de las dos series semifinales de la decimonovena edición de la Copa Libertadores de América.

De cuatro de los cinco grupos preliminares ya ha quedado clasificado un semifinalista, faltando solamente decidir el grupo uno que concluyeron igualados en puntos los equipos argentinos. Por ello y de acuerdo a la reglamentación en vigencia, ambos conjuntos deberán disputar un encuentro de

desempeño el próximo miércoles.

Los representativos clasificados para la fase semifinal son Cerro Porteño de Paraguay, Atlético Mineiro de Brasil, Deportivo Cali de Colombia y Alianza Lima del Perú. A estos debe sumarse el ganador del encuentro entre River e Independiente y Boca Juniors, también de Argentina, como titular de la anterior edición de la Copa Libertadores.

Con los seis equipos clasificados para la semifinal serán conformados dos grupos de tres conjuntos cada uno. De acuerdo a la reglamentación en vigen-

cia cuando en la fase semifinal participen dos equipos de una misma asociación, el caso particular este año de Boca Juniors con River Plate o Independiente, éstos integrarán un mismo grupo junto a un tercer equipo.

En consecuencia sólo cabría determinar en la reunión del 19 de agosto qué equipo integrará el de los dos elencos argentinos. Recientemente, los dirigentes de Alianza Lima manifestaron públicamente que les agradaría conformar el mismo grupo semifinal de los dos equipos argentinos.

que figuran varios de los elementos que integraron la selección peruana que actuó en el reciente mundial de Argentina, quedaron totalmente defraudados.

El equipo, en el que entre otros juegan como figuras Quiroga, Hector Chumpeiz, Toribio Díaz, Quesada y Obillos, ya está virtualmente eliminado en su lucha por la clasificación.

Los 2.500 espectadores del partido entre Cristal y Oriente Petrolero dejaron una recaudación neta de 272.854 soles (unos 1.700 dólares).

Considerando los gastos que debe oblar por este compromiso, es decir el 20 por ciento de la recaudación para Oriente Petrolero, alquiler de estadio, viáticos y honorarios para los árbitros y la parte proporcional de los gastos de la delegación boliviana, se llega a la conclusión de que Cristal perdió unos 2.500 dólares.

Para completar el cuadro, el panorama inmediato de Cristal no se presenta mucho mejor. La próxima semana debe enfrentar a The Strongest y estando virtualmente descalificado su presentación ante un equipo boliviano, aunque éste sea el campeón, no presenta mayores atractivos, lo que puede significar aún mayores pérdidas.

MEXICO CON GRANDES ASPIRACIONES

MEXICO D.F., 30 (ANSA). — La contratación del técnico alemán Helmut Schoen, del yugoslavo Miljan Miljanic o del brasileño Joao Bonetti para que sean colocados al frente del seleccionado nacional mexicano de fútbol será recomendada por el presidente de la Federación Mexicana de ese deporte, Juan de Dios de la Torre.

"Tecnología es lo que le hace falta al fútbol mexicano, un deporte con 60 años de vida en nuestro país, pero que ha avanzado a pasos muy lentos", dijo el dirigente al matutino capitalino "Uno Más Uno".

"Si no contamos con esa tecnología, hay que traerla del extranjero", agregó De la Torre, quien afirmó que esa será una con-

clusión que aportará a su sucesor, cuando entre en la presidencia en el próximo mes de agosto.

Por otra parte, el técnico holandés Rinus Michels podría ser el nuevo director técnico de la selección mexicana de fútbol, aseguró el diario deportivo "Ovaciones" de esta capital.

De acuerdo con esa información, obtenida "gracias a la indiscreción de un dirigente de la Federación Mexicana de Fútbol", cuyo nombre no revela el diario, hay el deseo de preparar desde ahora a los "tricolores" para el mundial de España.

Rinus Michels, que trabaja actualmente en el área técnica de la "Federación In-

ternacional de Fútbol" (FIFA), tiene entre otras virtudes la de hablar perfectamente el idioma castellano, que aprendió cuando fue entrenador del club español Barcelona, asegura "Ovaciones".

La noticia fue tomada con las reservas propias del caso y el tiempo se encargará de confirmarla o desmentirla.

♦ PERU NO SE QUEDA ATRAS

ANTIAGO, Chile, 30 (ANSA). — El entrenador de la selección peruana de fútbol Marcos Calderón manifestó en esta capital que su país está efectuando un trabajo serio y responsable para conquistar el título sudamericano en el torneo a efectuarse en Uruguay.

Calderón señaló que tiene el respaldo de la Federación de Fútbol de su país y los fondos necesarios para comenzar el próximo mes el trabajo con la selección juvenil de fútbol que será, además, la base del equipo que participará en el torneo mundial de 1982 en España.

El técnico señaló que no ha pensado abandonar el Perú, a pesar de tener ofertas en tal sentido, porque "mientras pueda tener a cargo la selección, no la cambio por ningún dinero del mundo".

Reiteró que la selección peruana cumplió, a su juicio, un buen papel en el reciente torneo mundial de fútbol efectuado en Argentina.

RIVELINO SE QUIERE QUEDAR A VIVIR: LE DAN HASTA LA "ALFOMBRA MAGICA"

RIO DE JANEIRO, 30 (EFE). — Roberto Rivelino, personaje de las "mil y una noches" cenó con toda la familia real de Arabia Saudita en el fastuoso palacio de Riad, informan las crónicas especiales de la prensa brasileña.

El futbolista brasileño de 32 años de edad viajó con su esposa a Arabia Saudita para tratar los términos de un contrato de dos años por el que le ofrecerán un millón de dólares.

"Estaba lleno de cansancio por el viaje, pero al entrar al Palacio se me fue como por encanto. A mi mujer y a mí nos trataron como príncipes y solo nos dejaron ir a la madrugada", confiesa.

También dijo que, "por lógicas razones nada se habló de mi contrato sino que la charla giró en torno al último cam-

peonato mundial de Argentina.

Rivelino comentó que "ante este recibimiento me será muy difícil rechazar la tentación de pasar dos años en Arabia Saudita".

♦ EXPERIMENTO POR "MANGOS"

RIO DE JANEIRO, 30 (EFE). — El fútbol brasileño tendrá el "primer equipo de probeta" de la historia cuando en agosto el club San Cristóbal se presente en el campeonato de Río de Janeiro integrado por jugadores del Cruzeiro de Belo Horizonte.

Los dos clubes llegaron a un acuerdo que representa "un experimento futbolístico y económico" destinado a revolucionar el fútbol de Brasil, opinan los propulsores del plan. El experimento

consiste en que los once jugadores del Cruzeiro son cedidos gratis con la condición de que si las recaudaciones de San Cristóbal arrojan ganancias serán repartidas por partes iguales.

Como el modesto club San Cristóbal, con sede en los suburbios de Río de Janeiro, no tiene dinero para semejantes contrataciones, los salarios y primas corren por cuenta del Cruzeiro, poderosa entidad del estado de Minas Gerais. Todos los jugadores del Cruzeiro, que hace las veces de "padre donador", serán "engendrados en la madre San Cristóbal", a través de un "contrato a préstamo", de manera que no dejarán de pertenecer a su club de origen.

TORNEOS PARA JUNTAR PESOS PROMUEVEN QUEJAS EN ESPAÑA

MADRID, 30 (Associated Press). — Sin otro objeto que "calentar motores" con vistas al comienzo de la temporada y recaudar fondos, todos los equipos españoles de la liga mayor estarán presentes en algunos de los 30 torneos de verano que se disputarán en agosto. Real Madrid será el equipo mejor pagado con equivalentes de 300.000 dólares por participar en dos torneos. De unos 20 equipos no españoles que participarán, Botafogo de Brasil será el mejor pagado.

El torneo de más prestigio quizás sea el Ramón de Carranza de Cádiz, en su vigésimacuarta edición, en el que jugarán River Plate de Buenos Aires, Bolonia, Atlético de Madrid y Valencia, los días del 28 al 30. También está entre los más importantes el torneo Villa de Madrid del 8 al 10, con participación de River Plate, Atlético de Madrid, Derby County de Inglaterra y Rayo Vallecano.

CORRO Y HARRIS NO DESCANSAN

El campeón mundial de los medianos, el mendocino Hugo Pastor Corro y el retador norteamericano Ronnie Hazel Harris, continuaron su preparación para el combate por la corona ecuménica que sostendrán en el Luna Park el próximo sábado. Ambos realizaron ayer el acostumbrado footing matinal y Corro al mediodía y Harris por la tarde, concurren al gimnasio.

♦ CORRO A TODO RITMO

El campeón mundial comenzó su tarea en el gimnasio de Corrientes y Bouchard, cuando el reloj llegaba al mediodía. Al contrario de lo hecho ayer, dedicó gran parte de su trabajo a realizar guantes. Colaboraron con el titular, el monarca nacional de los medianos Rubén Héctor Pardo, el mediano juniors pampeano Alfredo Horacio Cabral y el mediano bonaerense Oscar Maldonado. En total Corro trabajó en el ring durante 7 asaltos.

En los cuatro primeros tuvo como sparrings a Pardo y Cabral, alternativamente, y luego en los tres últimos se enfrentó con el zurdo pupilo de Juan Carlos Pradeiro. Estos últimos fueron los más duros dado que el chico Maldonado, por su condición de zurdo, planteó distintas exigencias a la vez que atacó constantemente, exigiendo al campeón a una labor sin pausa.

Corro mostró que se encuentra en muy buen estado y además que día a día se va adaptando más a enfrentar a un zurdo. Si bien aún no ha logrado una mecánica ideal

todo hace pensar que en los días que faltan la conseguirá. Luego de la sesión de guantes Corro hizo algunos asaltos de bolsa, pero y también ejercicios de soltura. La tarea del mendocino, que mañana realizará solo footing, finalizó a las 13.15.

♦ MENOS INTENSIDAD

El challenger norteamericano se hizo presente en el gimnasio de la Federación Argentina de Box a las 15, acompañado de todo su equipo. De inmediato se dirigió a los camarines, donde permaneció a puertas cerradas con su entrenador Víctor Valle por espacio de 50 minutos.

Harris salió de los vestuarios y de inmediato se dirigió al cuadrilátero, donde tras hacer ejercicios livianos, se dispuso a trabajar con su entrenador, de la misma manera que en el día de ayer. Lo de hoy fue más corto y menos exigente y solo duró escasamente tres minutos.

Luego llegó la hora de hacer guantes y nuevamente fue Roberto "Bo" Patterson su sparring. Ambos completaron cuatro vueltas y en ellas Harris una vez más llamó la atención por su sorprendente velocidad. Mostró que es capaz de sorprender partiendo de derecha y también utilizó algunos golpes curvos en especial el cross de derecha, que ayer no había sacado en toda su práctica. De todas maneras, lo del challenger, sin llegar a ser "liviano", no tuvo la exigencia del primer entrenamiento en nuestro país.

En el momento que Harris abandonaba el ring y se dirigía hacia la bolsa arribó al gimnasio el ex campeón mundial Carlos Monzón, quien saludó a todos los componentes del equipo norteamericano y se quedó presenciando la última parte de la práctica, que finalizó enseguida con un round de pera y uno de sogá.

El challenger, tal lo informado por su manager, tiene previsto mañana continuar su labor y a las 18.30 se hará presente en el hospital de pediatría Pedro Elizalde (ex Cava Cuna) para entregar algunos presentes y departir con los pequeños allí internados.

♦ DAVID LOVE

El mediano de California David Love, que llegó el viernes para enfrentar —en la misma reunión que Corro y Harris disputarán el cetro mundial— al pampeano Alfredo Horacio Cabral, residió en horas del mediodía su primer adiestramiento en el gimnasio del Luna Park.

Love, que precisamente ayer cumplió 27 años, hizo cuatro rounds con el pesado liviano bonaerense Juan Carlos Sosa. El andar del norteamericano sobre la lona sorprendió gratamente a los presentes dado que se mostró como un boxeador de estilo pulido y bien fundamentado.

Su arma más temible parece ser su derecha que dispara desde cualquier posición con gran velocidad y puntería. A pesar de moverse en forma muy liviana Love dejó entrever que es un excelente púgil y rival sumamente difícil para Cabral.

BAILONE, CON SUEÑO PESADO

Cerrezuela lo "Durmió" en el 9º

El cordobés Ramón Cerrezuela, ex campeón argentino de los semipesados, se cobró revancha del actual titular de la categoría, Abel Bailone, a quien derrotó por nocaut técnico en el noveno round, en una pelea de trámite discreto en la que los puntos que ambos habían acumulado favorecían a quien finalmente salió perdedor, y en donde no estaba en juego el título argentino de la categoría.

Bailone (79.500 kilos) era quien llevaba la mejor parte del combate hasta entonces, ya que Cerrezuela —si bien era el de mayor movilidad y el más atacante— no lograba detener sus permanentes envíos.

El público que se reunió anoche en el estadio Luna Park abucheo a los dos púgiles en los ocho primeros rounds, hasta que sorpresivamente en el noveno, Cerrezuela (80 kilos), aplicó un derechazo potentísimo al campeón y luego una izquierda que lo derribó por la cuenta de ocho.

Bailone no se pudo recuperar de esos golpes y trató de no caer, avalado por el empuje de Cerrezuela, hasta que justo en el momento en que terminaba la novena vuelta el árbitro decretó el nocaut.

Ese final evitó la lluvia de monedas que merecieron ambos púgiles, por el pobrísimos desempeño que tuvieron anoche en el Luna Park.

El comienzo de la pelea mostró vacilaciones de parte de ambos boxeadores y con muchos golpes que no llegaron a destino a excepción de una izquierda de Bailone que llegó con efectividad al rostro de Cerrezuela. En esta vuelta, los silbidos comenzaron a aparecer, a raíz de la poca disposición de la lucha.

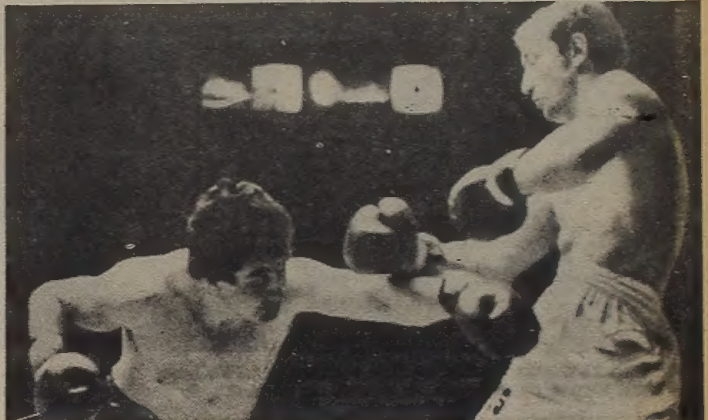
Después, en el segundo round, Bailone

hizo todo el trabajo, retrocediendo atinadamente entre los avances de un rival que mostró mayor movilidad pero no llegó a destino en sus intentos.

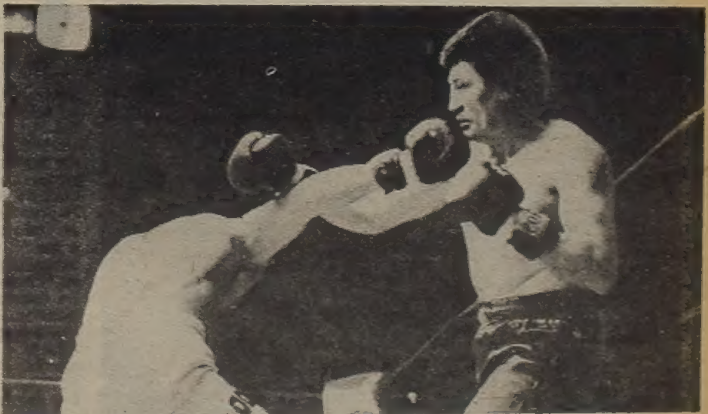
A partir de la cuarta vuelta, Bailone atacó frontalmente, sin recursos técnicos pero precisamente allí radicó el principal problema de su adversario quien recibió en este round varias manos fuertes en su rostro, sin atinar respuesta a ello. En la quinta vuelta y a pesar de la recuperación del titular de la categoría, Cerrezuela, aunque desalineado, comienza a tirar golpes. Precisamente entonces, Bailone replicó con golpes más duros.

Similar desarrollo tuvo la séptima vuelta en donde Bailone continúa aplicando fuertes golpes a un rival que se muestra más agresivo pero que no puede doblegar a su rival. Luego de un cambio de golpes, el público vuelve a mostrar su disconformidad por la ineficacia de éstos.

Pero en la novena vuelta, todo cambia súbitamente. Luego del primer minuto, que transcurre sin variantes, Cerrezuela le aplica una durísima derecha a la cabeza del campeón. Bailone queda serido y nuevamente el ex titular de la categoría, dispara una izquierda y lo derriba, dando vuelta a una pelea que no le había sido favorable. Su adversario se queda en el suelo hasta que la cuenta llega a tres y al conteo de ocho el árbitro reanuda el combate. Pero Bailone queda sentido y Cerrezuela lo atropella con ímpetu imparable. El campeón ya no puede detenerlo y apenas consigue mantenerse en pie, ante esta circunstancia, el árbitro Oscar Coronel decretó el nocaut técnico y simultáneamente los segundos del campeón arrojaron la toalla.



NO FUE FACIL. Cerrezuela quiere llegar con la izquierda a la zona baja de Bailone. En una pelea sin matices de atracción, el ex campeón pudo salir a flote en el final.



PALANCA. El campeón no puede entrar en la guardia de Cerrezuela. Pese a todo iba en ventaja, muy leve, cuando su adversario lo puso nocaut. Frio en el Luna.

JACOPUCCI: INVESTIGACION A FONDO

ROMA, 30 (ANSA). — Ningún resultado ha dado todavía la investigación judicial sobre las verdaderas causas que determinaron la muerte del boxeador italiano Angelo Jacopucci, ocurrida hace ocho días tras haber sido derrotado por el inglés Alan Minter.

Cabe señalar que la Magistratura de Bolonia además de ocuparse de la investigación de las circunstancias del encuentro inclusivo posteriores a la pelea, se está ocupando de aspectos menos conocidos del mundo del boxeo.

La Magistratura tendrá que dirimir con la ayuda de los peritos si los edemas hallados en el cerebro de Jacopucci y las dos venas rotas que se le descubrieron, se debían al nocaut propinado por Minter, o si en cambio el boxeador italiano no se hallaba en buen estado físico en el momento de enfrentarse a su adversario. Durante esta investigación

el juez sumariante Angelo Vella —que ha enviado trece notificaciones judiciales por homicidio no intencional al manager de Jacopucci, Rocco Agostino, al árbitro del encuentro Raymond Baldevrou (francés) y al médico de la pelea, Ezio Pimpinelli—, quiere también profundizar el sistema que regula la adjudicación de las peleas.

El magistrado, según trascendió, está muy interesado en conocer la actuación del médico de la pelea.

Los resultados de las peleas realizadas en distintas ciudades del interior fueron éstos:

♦ NEUQUEN: GANO "YEYE"

El campeón argentino de los welters juniors, Héctor "Yeye" Hernández (65 kg), venció anoche al chaqueño Héctor Cáceres (65.500 kg), en fallo dividido. Hasta los cinco primeros rounds la pelea fue vibrante, manteniendo en vilo al numeroso público asistente, decayendo en la parte final.

En el cuarto asalto el barilocheño recibió en la línea alta manos muy duras que dejaron huellas en su rostro y estuvo a punto de caer. La pelea,

realizada en el club Unión Deportiva Limay, tuvo una recaudación de 5 millones 500.000 pesos, que constituye un record en el Valle de Río Negro y Neuquén.

♦ ALI, POR PUNTOS

En otra pelea a 10 vueltas, de categoría welters, Roberto Ale Ali (63.800 kg), se impuso por puntos en fallo unánime al cordobés José Ordaz (67.40 kg). El fallo fue justo.

♦ TUCUMAN: VENCIO PEREZ

El invitado liviano de Tucumán, Luis Pérez, se impuso por puntos en tres rounds, en fallo unánime, al cordobés

José Funes, en la pelea central de anoche en el club Defensores de Villa Luján. Pérez (61.800 kg), comenzó a dominar a partir del sexto round, con un trabajo de distancia con golpes cruzados que resultaron un problema sin solución para el cordobés (61.200 kg).

♦ PARANA: TRIUNFO PORTELA

El púgil local Juan Carlos Portela venció anoche por abandono en el octavo round a Marcos Tabarez en combate realizado en el club Recreativo de esta ciudad.

El abandono de Tabarez se concretó cuando al inicio del octavo round desde su ringón fue arrojada la toalla.

EN AFRICA, FUTUROS CAMPEONES

MEXICO, 30 (ANSA). — Africa será el continente de donde saldrán los campeones mundiales de boxeo de la próxima década, dijo aquí el representante de la asociación nacional africana de boxeo, Ngonga Rafia.

"Estamos seguros de que vamos a convertirnos en la meca del pugilismo —agregó el dirigente—, y para eso nos estamos preparando."

Rafia señaló que con el asesoramiento de entrenadores cubanos e ingleses el pugilismo ha adquirido enorme importancia en por lo menos siete naciones africanas: Costa de Marfil, Togo, el ex Congo Belga, Malawi y otras.

El dirigente criticó a las clasificaciones de los organismos mundiales del boxeo, que "parecen no ser muy justas a veces. Nosotros pensamos que si el mexicano Guadalupe Pintor perdió dos veces consecutivas, "Palongo debería estar por encima de él", lo que no es así en el ranking del CMB.

"YEYE" HERNANDEZ CON SUSTO

ANDRETTI HIZO UN "C"

Ganó por Varios Cuerpos; Reutemann



TODO TERMINO. Reutemann deja su máquina en los boxes. Para él finalizó el Gran Premio de Alemania. Problemas en el motor, le impidieron continuar.

HOCKENHEIM, Alemania, 30 (De nuestro enviado especial). — Mario Andretti volvió a llevar al Lotus al tope, venciendo holgadamente en el Gran Premio de Alemania. Carlos Reutemann no tuvo fortuna y por problemas de temperatura en la Ferrari abandonó en la 14ª vuelta. Numerosos abandonos en un circuito que fue un infierno por el calor.

A la incertidumbre que daba el intenso calor reinante, los argentinos instalados en Hockenheim, vivimos un momento de angustia, cuando nuestro compatriota Carlos Alberto Reutemann, ingresó a boxes con problemas de motor, tras haber cumplido las pruebas previas al Gran Premio de Alemania. Por esa causa, debió apelarse al "muletto".

♦ LA LARGADA

Un verdadero infierno era el circuito, marcando los termómetros 38º grados en el ambiente y 45º en la pista. Y a la hora prevista, se puso en movimiento el Gran Premio de Alemania, saliendo en punta el actual puntero del Campeonato, el italo-norteamericano Mario Andretti, seguido de su coequiper Ronnie Peterson, quedando tercero Lauda, cuarto Jones. En la partida se quedó el Wolf de Schekter, que provocó un instante de tensión. La primera vuelta, sirvió para indicar la superioridad de los autos negros de Colin Chapman, marcando para Ronnie Peterson la vanguardia al emplear 1'57"41/100, en tanto que Carlos Reutemann bastante lento se ubicaba en séptimo lugar, pre-

TEXTOS Y TELEFOTOS
CAYETANO O. RUGGIERI

cediendo a Gilles Villeneuve. El primer abandono fue el de Carlos Reutemann, que se fue de pista juntamente con el alemán Rindt, pero este último pudo volver a la pista.

La primera vuelta se corrió en 1'57"41, seguido de Lauda, tercero, Watson, cuarto.

♦ ESCAPA LOTUS

A medida que transcurrió el alejamiento de los Lotus, el primer abandono fue el de Carlos Reutemann, que se fue de pista juntamente con el alemán Rindt, pero este último pudo volver a la pista.

No variaron las posiciones en las primeras vueltas. Ronnie Peterson, guiado a la cola de su auto, se iba perdiendo pisada. Tercero Lauda, que temiendo asedio de Jones, ocupó el tercer lugar.

Al cumplirse la séptima vuelta, a comandar el lote alejándose de

LOTUS ESCAPA EN EL CAMPEONATO

El Gran Premio de Alemania disputado en el circuito de Hockenheim, sirvió una vez más para demostrar la gran capacidad conductiva del pequeño piloto italo-norteamericano Mario Andretti de 38 años de edad. Jody Schekter, a la sazón clasificado segundo, repitió este puesto en los años 74 y 77. Luego del banderazo final, las posiciones quedaron de la siguiente forma:

1º Mario Andretti, Lotus, 1h27m58/100 a un promedio de 209,829; 2º Jody Schekter, Wolf Cosworth, 1h28m23/109; 3º Jacques Henry Lafitte, Ligier Matra, 1h28m15c 98/100; 4º Emerson Fittipaldi, Copersucar, 1h28m25s74/100; 5º Didier Pironi, Tyrrell, 1h28m46s18/100; 6º Héctor Rebaque, Lotus, 1h29m26s80/100.

Mario Andretti, sigue liderando además el Campeonato de Conductores, en el cual ha logrado acumular 54 puntos; le sigue su coequiper Ronnie Peterson con 36; luego están Reutemann y Lauda ambos con 31 unidades; Depailler tiene 25 y Watson 16.

La Copa de Conductores, indica una clara superioridad de Lotus, que marcha al frente con 64 puntos; segundo está Brabham con 40 puntos; Ferrari ha logrado obtener 31.

La próxima competencia será en el circuito de Seltweg en Austria el domingo 13 de agosto, a la que le seguirá la competencia de Holanda, para luego trasladarse a Italia el 10 de setiembre con el Gran Premio de Italia a correrse en Monza.



CORTA ILUSION. Reutemann en la pista... pero por poco tiempo. Su Ferrari dijo no y debió abandonar. Había superado cuatro lugares apenas se largó la prueba.

CINCUENTA ATLETAS

SANTO DOMINGO, 30 (EFE).

Una intoxicación en masa, cuya gravedad no ha sido aún precisada, sufrieron aquí cincuenta atletas que participaban en los torneos intermunicipales de voleibol. La causa de intoxicación fue jugo de pija ingerido por los atletas sin advertir por supuesto que había fermentado en sus envases de hojalata. Los intoxicados fueron tratados inmediatamente por los médicos destacados por el

Ministerio de Deportes para atender ese evento deportivo. Se informó que todos están fuera de peligro, pero no se sabe si podrán jugar en los juegos para los cuales vinieron a esta ciudad.

♦ BUEN PAPEL ARGENTINO

CHATEAUROUX, 30 (DPA). — El piloto argentino Jorge Riera que participa en el campeonato mundial de vuelo a vela está cumpliendo un excelente papel en

esta competencia, en el cual se encuentran ubicado en cuarto lugar. Riera tiene 11 puntos. Primer lugar lo tiene el alemán L. Brighl con 10,63. Segundo lugar lo tiene el francés Michel Sellen con 10,185.

♦ QUIEREN UN

PARIS, 30 (EFE). — El club español de

¡QUE RARO!, FUE TA

BAGUIO, Filipinas, 30 (EFE). — La quinta partida del match por el título máximo del ajedrez finalizó hoy en tablas, en la movida 124, cuando el defensor, Víctor Korchnoi (ex soviético y apátrida), dejó ahogado al rey del campeón mundial, el soviético Anatoly Karpov. Esta partida tuvo una duración de 12 horas y 10 minutos y se desarrolló en tres jornadas de juego,

en Baguio, capital de verano de Las Filipinas.

Los seis primeros juegos han terminado en tablas. La victoria correspondió al primero que se adjudicó seis victorias. Las tablas no se computan. Según el cálculo de los expertos, el encuentro podrá durar hasta fines del mes de setiembre, calculándose que será necesaria la disputa de más de 30 partidas. La posición de la partida suspendida,

que fue ganada por el ruso, guiente. Blancas: AGAR. Negras: R4TR. La próxima de la partida se trata de



LOS ALEMANES SE DESNUDAN. En varios sectores del circuito de Hockenheim se pudo ver a los espectadores en "cueros". La marca térmica subió hoy más y resultó agobiante. Los shorts y las bikinis dieron un toque diferente al Gran Premio Alemán. Para decir la verdad, algunas chicas hicieron suspirar a los "tuercas" y a los otros...

"CHISTE" EN ALEMANIA

Reutemann Abandonó en la 14a. Vuelta

DE NUESTROS ENVIADOS
Y TOLENTINO A. REYES

que marchaba en 8ª posición. El del alemán Hans Stuck, con el corredor Keke Rosberg, ubicado en los últimos.

pletó con Mario Andretti, el cuarto y Jones quinto.

la carrera, se iba notando el resto de los participantes. Vuelta, "Lole" debió entrar a la carrera en su Ferrari (mulet), Jules Villeneuve iba retrograsación de que esta vez la

al cumplirse las cinco pri- on marcaba el camino, se- or Mario Andretti que no le que tenía que soportar el pugnaba por desalojarlo del

vuelta, Mario Andretti, pasó de Peterson que quedó como

escorta de su compañero. La velocidad promedio oscilaba en los 210 k.p.h.

Ya a esta altura de la carrera, resultaba evidente que era prácticamente imposible seguir el ritmo enloquecido de los punteros, cuya diferencia del resto se iba ampliando con el transcurrir de los minutos.

En la vuelta 11, se quedó Nicki Lauda a un costado de la pista, con problemas de motor, y tres vueltas más tarde Carlos Reutemann, que marchaba muy retrasado, entró a boxes abandonando definitivamente. Lamentable la decisión del "Lole" que no pudo repetir su feliz actuación de Brands Hatch de 15 días atrás. Su rostro serio y con aires de mucha preocupación, daba la realidad del momento que estaba viviendo el argentino.

A estos dos sensibles abandonos, se debe agregar la salida de pista de Patrick Tambay que luego de un violento trompo, quedó detenido junto al alambrado.

Pero era evidente que no estaba todo dicho, en este "caluroso" Gran Premio de Alemania, Jody Scheckter, luego de una serie de altibajos, fue trepando en la clasificación hasta ubicarse tercero. Y la abulia de la carrera, se rompió cuando Peterson comenzó a quedarse con respecto a Andretti para detenerse en la vuelta 37 abandonando. Scheckter, pasó entonces al segundo lugar, y Lafite se ubicó tercero, quedando cuarto Fittipaldi.

La bandera a cuadros no modificó las posiciones que quedaron así: 1º Mario Andretti, 2º Scheckter, 3º Lafite, 4º Fittipaldi, 5º Pironi y 6º Rebaque. Promedio de la carrera 208,290k.p.h.



¡OH! EL VERANO. Mientras este señor pasea con su hijo a cuestas, el del sombrero, parece no estar muy preocupado por la temperatura. ¿Qué será lo que mira?

LA FERRARI TUVO MUCHA "FIEBRE"

HOCKENHEIM, 30 (Enviado especial). — Una vez más, la Ferrari le jugó una "mal pasada" a Carlos Reutemann. Esta mañana, durante los entrenamientos con tanques llenos, el motor de su 312-T' dijo basta. Luego de entrar a boxes el piloto argentino rápidamente cambió de coche recurriendo al "amuleto", vehículo que se utiliza para hacer las pruebas de clasificación.

Con esa máquina Reutemann largó este Gran Premio de Alemania y es dable destacar que apenas se produjo la partida, "Lole" avanzó desde la decimosegunda posición (lugar en que había quedado clasificado) hasta el octavo puesto. Pero lamentablemente, en el cuarto giro, debió

entrar a boxes para solucionar un problema en la temperatura del motor.

Reutemann continuó girando confiado en que todo lo malo había quedado atrás, pero en la vuelta número 14 debió recurrir a los boxes por persistir el inconveniente. Los mecánicos de la escudería del "cavallino rampante" no encontraron las causas del desperfecto, pero no obstante Reutemann salió nuevamente a pista. Luego de completar un giro más, se dio cuenta que el problema de temperatura se agudizaba. En un rumor indicaba que los mecánicos de Ferrari se habrían olvidado de purgar las cañerías de agua, razón por la cual el motor de la máquina de "Lole" levantaba temperatura.



ENTRO PARA NO SALIR. Segundo y último ingreso a los boxes de "Lole". Los problemas de temperatura de su máquina no pudieron solucionarse. Fue "su" final.

KAS INTOXICADOS

en la cual está lugar luego de categoría stan- 10.001 puntos. el holandés Baer segundo el ita- con 10.321, y eculé, de Fran-

UN CAMPEON

La oferta "Kas", de cuaren-

ta millones de pesetas a Bernard Hinault, el campeón del "tour" ciclista de Francia 1978, ha caído como una bomba en los círculos deportivos de este país. Bernard Hinault confirmó la noticia en una entrevista en la televisión francesa, afirmando que "efectivamente, el grupo Kas y yo estamos negociando pero no es el único equipo que me ha hecho ofertas". El campeón bretón se declaró dispuesto a ir a España, siempre y

cuando le permitan llevar con él a una buena parte de su actual equipo "gitanes".

Hinault exigen asimismo la garantía de poder participar en las vueltas ciclistas francesas Tour de Francia, "Dauphine Libere" y "Midi Libre". Los problemas financieros que hasta ahora habían preocupado poco a este neófito del ciclismo profesional están todavía por dilucidar.

TABLAS

Finalizó esta tarde, era la si-

V Kurchnoi: P3TD R5R y

as A. Karpov: P5TD, P4CD y

ngacion de la lucha después

provida 107 no puede explarse

te puesto que en ese momento

de un tablas teórico.

ALLOCO: UNA VELQZ CONSAGRACION

MADRID, 30 (EFE). — La atleta argentina Beatriz Alico representante en su país de River Plate ganó brillantemente en la víspera la prueba de 100 metros llanos realizada en esta capital.

Allico se impuso en la serie con mucha comodidad y registró un tiempo de 11 segundos, 87 centésimas. A pesar del clima caluroso y del viento en contra, la atleta argentina no tuvo inconvenientes en triunfar en la serie inicial. En la final Beatriz Alico se impuso en 11 segundos, 99 centésimas ganándose los aplausos del numeroso público que se reunió para ver las pruebas

SABOR AMARGO. Mucho líquido para el santafecino. Momentos previos a la largada en Alemania. Varias cámaras fotográficas denotan la confianza que muchos le tenían al "Lole". No pudo ser.



DURO DURO. Un durazno para el "Lole" Reutemann. En realidad sufrió poco calor, porque no estuvo mucho tiempo en la pista. El argentino se dedicó a observar la carrera y saborear la jugosa fruta.



ORGIA DE AMORALES

Un verdadero antro de vicio y corrupción fue de cuartel por la Policía Federal al efectuarse un allanamiento en un inmueble situado a solo dos cuadras del Departamento Central de esa repartición en el que se estaba llevando a cabo una desenfrenada "fiesta negra" con la participación de numerosos homosexuales. Además de las detenciones practicadas, se secuestró abundante material pornográfico y una cantidad de drogas que están siendo analizadas en el gabinete respectivo.

El caso no se ha dado a publicidad en forma oficial, aunque el informe posiblemente se divulgue mañana. De cualquier forma, CRÓNICA puede hoy anticipar algunos pormenores del importante procedimiento, en forma exclusiva, en base a trascendidos recogidos en fuentes de fiar.

El allanamiento se produjo en un departamento de un edificio situado en Moreno y Entre Ríos. Desde hace algún tiempo la División Moralidad tenía referencias de que en ese sitio se producían reuniones orgiásticas con la presencia de amorales que frecuentemente visitaban la vivienda. Se reunió información y se agudizó la oportunidad más propicia.

Allanan Durante un "Casamiento": Detenciones, Pornografía y Drogas

En la noche del viernes, dos brigadas de esa dependencia se presentaron finalmente en el departamento donde interrumpieron abruptamente una bacanal cuyos participantes a esa altura ya habían desatado sus inclinaciones más procaeces, entregándose a todo tipo de abusos. La reunión de ese día se había convocado con motivo del "casamiento" de dos homosexuales. Luego del bochornoso enlace la fiesta se inició con perspectivas de prolongarse hasta la madrugada. Cuando llegó la policía había numerosos homosexuales que formaban pareja en plena orgia, efectuando prácticas aserantes, en algunos casos en sitios íntimos del repartimiento, pero en otros a la vista de todos los concurrentes. Disperso por el lugar había abundante material pornográfico, en general de procedencia extranjera. Además de las revistas y fotografías, se secuestró una película filmada en super 8mm. En una habitación, para colmo, se secuestró un

paquete con cigarrillos de marihuana y varios sobresitos con un polvillo extraño que está siendo analizado en el gabinete especializado de la policía, pero que desde ya no sería clorhidrato de cocaína. Cabe señalar que, según una versión, por lo menos uno de los detenidos sería menor de edad. Las investigaciones prosiguen y es posible que el caso tenga derivaciones tan escandalosas o más que ese procedimiento en el barrio de Congreso.

♦ MARIHUANA

Personal de la División Toxicomanía, dependiente de la Superintendencia de Investigaciones Criminales, efectuó varios procedimientos en los últimos días en el centro de la ciudad, apresando a cuatro menores de edad, aparentemente involucrados en el tráfico de drogas.

Los detenidos confesaron que traficaban cigarrillos de marihuana por encargo de un sujeto apodado "Pololo", cuya base de

operaciones habría estado en la zona de Recoleta. Se procura detener a este maleante, e individualizar a otros "correos" que eran los encargados de distribuir los estupefacientes en sitios de diversión nocturna en el centro de la ciudad y en el barrio norte.

♦ PORNOGRAFIA

Un tal "Pichi", de quien no se suministró su identidad, como suele ocurrir en estos casos, fue capturado por una brigada de la División Moralidad de la Policía Federal, en momentos en que transportaba gran cantidad de material pornográfico de procedencia extranjera.

El procedimiento se realizó en la calle Bartolomé Mitre y Rodríguez Peña, donde los policías sorprendieron al rufián en momentos en que iba a ascender a un lujoso automóvil. Estaba acompañado por una mujer de la vida ya conocida para los de Moralidad. En el interior del vehículo el delincuente ocultaba libros y revistas pornográficas, al igual que tres películas del mismo corte. El tal "Pichi" actuaba a manera de distribuidor entre otros traficantes que se encargaban de la venta a los adictos a ese tipo de ediciones.

MUJER AL FRENTE DE GAVILLA DE EMPRESARIOS ESTAFADORES

LA PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — Una vasta maniobra dolosa cometida mediante la adquisición de materia prima para la elaboración de calzado, con la entrega de cheques carentes de fondos, quedó esclarecida al concretar personal de la Brigada de Investigaciones con asiento en Lanús, la detención de los directivos de una empresa del ramo instalada en la calle Defensa 2052, de Aldo Bonzi, partido de La Matanza. Permanece prófuga una mujer que actuaba como eje de la organización.

Se trata de Roberto Santiago Bruno, argentino, de 42 años, casado, domiciliado en Lugano entre 1 y 2, edificio 65, piso 11, departamento 2, de la Capital Federal; Carlos Alberto Del Giorno, de la misma nacionalidad y estado civil, de 28 años, quien vive en el departamento "D", piso 10, del mismo edificio, y Carlos Alberto Estévez, también argentino, casado, de 33 años, calle Colón 5046 de Villa Insperable. Con ellos actuaba Margarita Del Giorno, argentina, de 30 años, soltera, concubina de Bruno, quien permanece prófuga.

♦ EL PROCEDIMIENTO

Los efectivos de Investigaciones procedieron inicialmente —una vez reunidos sólidos elementos de juicio—, a la requisa del establecimiento que el

grupo tenía instalado en el sitio consignado de Aldo Bonzi. En la oportunidad Bruno, Del Giorno y Estévez, se mostraron sorprendidos por la presencia policial, precisando que se estaba ante un error y que ellos formaban parte del directorio de una poderosa empresa dedicada a la elaboración de calzado. Pero sucedió que durante el operativo los pesquisantes encontraron nuevos elementos probatorios de las maniobras que allí se realizaban, tales como talonarios de cheques del Banco de la Nación Argentina, sucursal Brandsen; Banco de la Provincia de Buenos Aires, sucursal Alejandro Korn; Cooperativa Villa Lugano; Banco Popular de Quilmes y de otras entidades, así como cheques en blanco, telegramas intimatorios de pago por cheques sin fondos y oficios de intimación de pagos.

Una vez en la dependencia los individuos fueron sometidos a intensos interrogatorios, y luego estuvieron contentes en afirmar que llevaron a cabo maniobras dolosas mediante la entrega de cheques sin fondos por la adquisición de mercadería que se elaboraba en el establecimiento de su propiedad. Así como ellos, para sus designios sacaban cuentas corrientes en distintas entidades de crédito, les ordenaban hacer lo propio a sus dependientes, y en caso de obtener resistencia, los despedían sin ninguna con-

templación, además de no abonarles dinero alguno.

Hasta el momento se ha probado la intervención de la mujer y de los tres hombres en 18 estafas, a saber: Campanas Directas, mercaderías por 120.000 pesos; Escribanía Ferrario, \$ 100.000; Jorge Brusco, \$ 60.000; José Milotino, \$ 40.000; Química Adecon, \$ 161.000; firma Flexplast, \$ 200.000; Curtiembre Cauna, \$ 250.000; firma Cicilia S.A., \$ 250.000; compañía Grillo, \$ 1.079.000; casa Preseda, \$ 158.000; casa Tercillo Hnos., \$ 991.000; Jorge Gómez, \$ 530.000; aserradero Rodríguez, \$ 66.000; Fieldsen S.A., \$ 50.000; Ramic Hnos., \$ 222.000; Plastimax, \$ 350.000; Conter S.A., \$ 500.000; y Curtir Cuen, \$ 300.000. Sobre tales hechos existen las correspondientes denuncias en seccionales de la metrópoli y del Gran Buenos Aires.

♦ DETENIDO EN EZEIZA

La Administración Nacional de Aduanas informó que debió en Ezeiza a Manuel Sánchez Balseiro, pasajero procedente de Miami, al comprobar que había adulterado una constancia en su pasaporte para evitar la cancelación de la franquicia para el corriente año. Con la falsificación indicada, Sánchez Balseiro pretendió burlar el control aduanero para introducir mercaderías al amparo de las franquicias que había agotado en viajes anteriores.

"HORMIGAS" EN UN FRIGORIFICO

BAHIA BLANCA, 30 (De nuestro corresponsal). — Una investigación llevada a cabo por efectivos de la subcomisaría Noroeste, dependiente de la Seccional 2ª de Bahía Blanca, permitió detener a cinco empleados de un frigorífico de la zona, que desde hacía un tiempo a esta parte venían sustrayendo carne vacuna y menudencias que luego consumían o bien vendían a ocasionales compradores.

Estos sujetos aprehendidos fueron identificados como Carlos Niederhauser, argentino, de 33 años, domiciliado en la calle San Martín 2173 de General Roca, Río Negro; Rubén José Alessi, argentino, de 30 años, domiciliado en Viesyes 3550 de Bahía Blanca; Francisco Horacio Picorel, argentino, de 30 años, domiciliado en Ego. Huza 2366 de Bahía Blanca; Rubén Omar Berger, argentino, de 28 años, domiciliado en la calle Jujuy 1378 de Bahía Blanca; y Antonio Rubén Jansen, argentino, de 37 años, domiciliado en Manuel Molina 979, también de esa ciudad.

Según pudo establecerse, Niederhauser se desempeñaba en dicho frigorífico —"El Bahiense"— como encargado de entregar la mercadería, y lo hacía en cantidades superiores a la facturada. La misma era recepcionada entonces por Alessi que la cargaba en un camión sacándola de esta forma del lugar para luego venderla y repartirse las ganancias en partes iguales.

Por su parte Berger, Jansen y Picorel se dedicaban a sustraer distintos cortes de carnes y menudencias, las que luego consumían o bien vendían a distintas personas, repartiéndose luego las ganancias.

Se trata de establecer cuántos kilos de carne robaron estos sujetos, y mientras tanto se los procesa por hurtos reiterados, con intervención del juez en lo Penal, Dr. Francisco Bentivegna.

MALOS TRATOS EN PENAL SANJUANINO

SAN JUAN, 30 (De nuestro corresponsal). — El juez federal, Mario Gerarducci admitió hoy que su tribunal investiga una denuncia sobre malos tratos y lesiones que habrían sufrido varios reclusos del penal de Chimbás, como consecuencia de una requisa practicada en las celdas por personal policial.

El magistrado, que formuló declaraciones al vespertino "Tribuna de la Tarde", de esta ciudad, informó que efectivamente se constituyó en la cárcel como respuesta a la denuncia que le hizo llegar un procesado.

Según ese detenido se produjeron "hechos irregulares" durante el procedimiento efectuado en el citado establecimiento, de acuerdo con lo admitido por el juez.

Gerarducci manifestó que permaneció por varias horas en el penal y que hizo comparecer a todos los detenidos, con quienes conversó individualmente.

Algunos de ellos, añadió el magistrado, declararon que durante una requisa fueron sometidos a malos tratos por personal de la guardia policial de infantería, que actuó por un pedido especial de colaboración efectuado por el director del Instituto.

El juez no quiso extenderse en mayores detalles acerca del caso pero especificó que se había labrado un acta y que el lunes próximo ordenará la instrucción del sumario correspondiente.

Fue Condenado un Militar por Abuso de Armas

CORDOBA, 30 (De nuestro corresponsal). — La Cámara Tercera del Crimen, de esta capital, condenó a dos años de prisión condicional y al pago de la suma de 370 mil pesos en concepto de reparación, al suboficial de Aeronáutica, José María Polonier, a quien se halló culpable del delito de abuso de armas en perjuicio de Luis Oviedo, empleado civil de la Fábrica Militar de Aviones.

El 20 de febrero de 1977, Polonier guiando un auto intentó embestir a Oviedo, con quien se encontraba enemistado. Los dos hombres se trabaron en lucha. Polonier con un revólver hirió gravemente a su opositor

EN UNA SOLA "PIRATEADA" ROBARON 20.000 MILLONES

LA PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — Esclarecióse el robo de un camión con prendas tipo vaquero valuadas en 20.000 millones de pesos viejos. Hay 3 detenidos.

Durante un operativo que personal de la comisaría de Esteban Echeverría realizó en un bar de las calles Matheu y San Juan, de la Capital Federal, cuando trató de ocultarse en el baño del establecimiento, fue detenido Daniel José Araquistain, argentino, de 48 años, casado, comerciante, con domicilio en Campichuelo 105, de la metrópoli. Este individuo resultó ser uno de los tres implicados en el robo de un camión de la firma Rumbó y Wad's, de la localidad de Benito Juárez, en el que el representante de la misma, Héctor Ángel Álvarez, transportaba pantalones y otras prendas de vestir tipo vaquero, de la empresa Wad's. El hecho se registró el 23 de mayo pasado, en la ruta nacional N° 3 en su cruce con Las Flores. El vehículo fue allí interceptado por un coche Dodge Polara, manejado por Araquistain, su propietario, y luego, bajo amenazas de muerte Álvarez y el otro ocupante

del transporte, fueron obligados a descender. El camión y la mercadería fueron llevados a un depósito de Chile 169, de Avellaneda, donde ésta es vendida en la irrisoria suma de 9.000.000 de pesos.

♦ OTRAS DOS DETENCIONES

Al profundizar su cometido, los pesquisantes concretaron también la detención de Luis Irineo Castagnetti, argentino, de 34 años, casado, comerciante, domiciliado en Lanús, y de Francisco José María López, de la misma nacionalidad, también casado, de 25 años, comerciante, quien vive en Partida 2372, de Valentín Alsina. El primero de ellos actuó con Araquistain en el asalto, y el segundo fue el adquirente de la mercadería robada. La misma fue llevada por López a la provincia de Santa Fe, donde ahora fue incautada por la policía. El valor de lo secuestrado asciende a la suma de 130.000.000 pesos. Ahora se procura detener a otro de los atracadores al que sus compinches identificaron solamente con el apodo de "Papueño".

RECITAL DE RECITALES

PEDRITO RICO

Estrellas
RIOBAMBA 280
HOY 20 HORAS

IMPORTANTE EMPRESA INDUSTRIAL
LIDER EN SU RAMO
DESEA INCORPORAR

PERSONAL DE VIGILANCIA

Es requisito:

- ♦ Ser retirados de cualquiera de las Fuerzas de Seguridad

Se ofrece:

- ♦ Amplios beneficios sociales
- ♦ Excelente remuneración inicial

Los interesados deberán presentarse de lunes a viernes de 10 a 17 horas en:

VIAMONTE 1336 - 2ª Oficina 14
Capital Federal

ANULARIAN ELECCIONES

Ecuador: Sombra de Fraude Sobre los Políticos

México: Choque con 9 Muertos

QUERETARO, México, 30 (EFE). — Nueve muertos y 30 heridos, aún no identificados, se produjeron anoche cuando un autobús y un camión chocaron de frente, se informó aquí.

El accidente ocurrió en la carretera entre Querétaro y Celaya, a 211 kilómetros al noroeste de la capital del país cuando un autobús de pasajeros y un camión que transportaba 18 toneladas de brea chocaron entre sí.

Según un informe extrajudicial, 15 de los heridos no han sido rescatados hasta el momento, ya que están atrapados por las 18 toneladas de brea.

El rescate de los lesionados se intenta con grúas y sopletes.

TIROS Y MUERTE

MÉXICO, 30 (UPI). — Tras una balacera ocurrida esta madrugada en la discoteca "Yesterday", en la cual una joven de 19 años de edad murió a consecuencia de un balazo en la yugular, la policía inició una búsqueda de un grupo de jóvenes de colonias residenciales, según informó la policía.

GUAYAQUIL, 30 (UPI). — El Partido Liberal, anunció que mañana pedirá la nulidad de las elecciones en la provincia de Esmeraldas como consecuencias de "los graves errores y de otros procedimientos cometidos". El anuncio fue formulado por el director encarga del Partido, Daniel Álvarez Tenorio, quien llegó a Guayaquil para conferenciar con el candidato presidencial Raúl Clemente Huerta. El candidato liberal había declarado antes, que los escrutinios se están realizando muy lentamente y "le están ocasionando un tremendo daño y favoreciendo psicológicamente al supuesto triunfador de la primera vuelta, doctor Jaime Roldós Aguilera".

Había de supuestas irregularidades en la computación de los votos y especialmente en las provincias de Esmeraldas y Manabí, considerados bastiones liberales. El tribunal supremo, hizo hoy un alto en los escrutinios para reanudarlos el próximo lunes y resolver el caso de Esmeraldas, provincia en la que ha anulado 24 mesas de un total de 45, es decir más de la mitad. El presidente del tribunal, José Baquero de la Calle, informó que mañana debe comparecer el presidente del Tribunal Provincial Pablo Sandoval Córdova y de comprobarse que se ha atentado contra la limpieza de procedimientos y contra la voluntad del pueblo, ordenará que se inicie un proceso penal.

Aseguró que mientras se encuentre en el tribunal "el fraude no pasará". El presidente del Tribunal de Esmeraldas desmintió toda responsabilidad y dijo que se trataba

de "errores cometidos por las juntas receptoras del voto que no observaron las disposiciones que se impartieron en la llamada cartilla electoral".

En fuentes liberales se dijo que veinte días antes de las elecciones fue sustituido el presidente del tribunal Antonio Marchán; ese tribunal provincial, en cuyo seno se sostiene que hubo fraude electoral a favor de uno de los candidatos presidenciales, ha proclamado ya triunfadores de las elecciones seccionales para alcalde y prefecto provincial, concejales cantonales y consejeros provinciales.

Mientras el tribunal provincial de Pichincha con sede en Quito terminó los escrutinios, el de Guayas, que funciona en Guayaquil tomó, al igual que el tribunal supremo, dos días de descanso.

ACUSACION

LIMA, 30 (ANSA). — El líder del ultrazquierdista Frente Obrero Campesino Estudiantil y Popular (FOCEP), Hugo Blanco, que en los últimos comicios alcanzó el tercer lugar, fue acusado de ser agente de la CIA por otros representantes de su misma lista en la Asamblea Constituyente peruana. En consecuencia, el FOCEP, la tercera fuerza política del país y de la Asamblea Constituyente, se dividió en dos facciones. Momentos antes de la instalación de la Constituyente, realizada en la víspera, el grupo izquierdista separatista, jefaturado por el legislador Saturnino Paredes, acusó a Hugo Blanco, ex guerrillero trotskista, de ser agente directo de la Central de Inteligencia de los Estados Unidos.

PARO AEREO FRANCÉS: GRAVE CLIMA

PARIS, 30 (EFE). — Muchedumbres cansadas, malhumoradas que oscilan entre el desánimo y la indignación, llenan desde ayer sábado los dos grandes aeropuertos parisienses de Orly (en sus dos edificios "Oeste" y "Sur") y de Roissy, "Charles de Gaulle".

La huelga de celo de los controladores aéreos, iniciada el viernes, la víspera precisamente del largo fin de semana con más denso tráfico de todo el año, produjo importantes perturbaciones en las primeras horas, que se fueron agravando luego hasta semiparalizar progresivamente no solo la circulación aérea en Francia, sino también en gran parte de Europa.

La "huelga de celo" de estos guardaguayas del aire consiste en practicar de modo minucioso y con especial lentitud las operaciones tan importantes que les incumben, de observación y regulación del tráfico aéreo. Lo cual se

traduce en enormes retrasos en despegues y aterrizajes y en una acumulación multitudinaria de viajeros en los aeropuertos.

En Orly, donde ayer sábado estaban previstos 534 "movimientos" (es decir, salidas y llegadas), los retrasos oscilaron entre 30 minutos y 16 horas, según los casos. En Roissy "Charles de Gaulle", la situación era algo mejor, pero en promedio los retrasos fueron de dos a tres horas.

RAPTAN A PESCADORES EN SUBMARINO PIRATA

PALERMO, 30 (ANSA). — Dos pescadores sicilianos embarcados en el pesquero "Eschilo" fueron secuestrados en el canal de Sicilia por la tripulación de un submarino pirata que se sumergió inmediatamente después. No fue identificada la nacionalidad del submarino.

La noticia llegó vía radio del mismo "Eschilo" que la transmitió al centro de radio de Mazara del Vallo, importante puerto pesquero de Sicilia. En el mensaje se informaba que a la embarcación siciliana se le aproximó un submarino que emergió imprudentemente. Algunos hombres de la tripulación de la unidad militar, con armas en la mano, intimaron a dos marineros del pesquero a trasladarse al submarino. Dos de ellos —los primos Bartolomeo y Matteo Ingargiola— obedecieron. Una vez que pasaron al submarino éste se sumergió, desapareciendo de este modo de la vista de los marineros del "Eschilo".

La presencia de submarinos en las zonas de pesca del canal de Sicilia fue señalada a inicio de este año por tripulaciones de algunos pesqueros del puerto Empedocle. Uno de éstos habría perdido las redes, que probablemente se engancharon a la torre del submarino.

FABULOSA SUMA EN NARCOTICOS

BOGOTÁ, 30 (AFP). — Estupefacientes por cinco millones de dólares fueron confiscados el año pasado entre Sur y Norteamérica, reveló hoy aquí un alto funcionario estadounidense.

Peter Bensinger, director de la Agencia para la Lucha Contra las Drogas (DEA), concedió una entrevista a la cadena radial RCN, después de visitar durante tres días la costa norte del país, especialmente La Guajira, considerada como el "puente" del narcotráfico entre América latina y los Estados Unidos.

Bensinger arribó a Colombia tras asistir a una reunión antidrogas en Lima.

EDICTO

El juzgado en lo Civil y Comercial N° 5 Secretaría N° 10, de Mercedes (B), cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de CRABETAY TOBAL Mercedes, junio 22 de 1978. Néida M. Gorostiza de Vitello, abogada secretaria.

DISTURBIOS EN ESPAÑA CAUSAN CUATRO HERIDOS

BARCELONA, 30 (AFP). — Tres policías y un manifestante resultaron heridos hoy aquí en una manifestación convocada por el Partido Comunista (internacional), para protestar por la ley antiterrorista y el proyecto de Constitución, se supo de fuente segura. Los manifestantes, unos 300, recorrieron las calles del centro de la capital. La policía utilizó balas de caucho y granadas de humo para dispersarlos. Poco después, pequeños grupos de jóvenes hostigaron a las fuerzas del orden con "cocteles Molotov".

CRISIS

LISBOA, 30 (AFP). — El Partido Comunista Portugués (PCP) consideró que la solución de la crisis política del país pasa por el "respeto riguroso de las instituciones democráticas" y debe ser buscada en el actual marco parlamentario, reveló su secretario general, Alvaro Cunhal. El PCP subrayó además que cualquier gobierno constitucional debe tener como base, obligatoriamente, al Partido Socialista y recordó además que hay actualmente en el Parlamento una mayoría PC-PS capaz de asegurar una base de apoyo estable a este gobierno.

Matrimonio Breve: Un Cuarto de Hora

HANNOVER, Alemania Federal, 30 (EFE-ANSA). — La justicia concedió el divorcio a una pareja que protagonizó, según se estima aquí, el matrimonio más breve del mundo, porque solo duró 15 minutos, después que se juraron fidelidad y amor para toda la vida.

El ahora ex marido, un empleado de comercio de aquí de 43 años, recordará toda su vida este matrimonio muy breve pero que le salió carísimo. Cada uno de los 15 minutos de su boda lo tendrá que pagar a 24.000 marcos (equivalentes a 12.000 dólares).

En julio de este año, después de la ceremonia civil, la pareja, con 200 invitados,

celebró el casamiento por todo lo alto en un local lujoso. Parece que el novio tomó cuatro copas de jerez.

Después de haber bebido llamó al mozo y le espetó: "basta ya de licoritos de mujer; tráigame buena cerveza y aguardiente". Al finalizar el primer plato de la cena el flamante marido ya se había desahogado ocho cervezas y ocho vasos de aguardiente y estaba bastante entonado.

Pero al fin vino el derrumbe. La esposa le reclamó: "estás casi borracho" y lloró. Él la encerró y en tono tajante le dijo: "A mí nadie me da órdenes", concluyendo la escena en un juzgado.

SABADOS 17 Hrs. Y DOMINGOS 15 y 17 Hrs.

EL GRAN DEBUT DEL AÑO PARA LOS PIBES
EL DRAMA TEATRO DEL

CAPITAN PILUSO
Y COQUITO

Y LAS MAXIMAS ATRACCIONES INFANTILES

ASTROS

REGALOS Y SORPRESAS PARA LOS PIBES



EMPRESA CONSTRUCTORA NECESITA

OFICIALES ALBAÑILES Y AYUDANTES

Presentarse con libreta fondo desempleo de 9 a 17 horas

OBRA

Escuela de Gendarmería "General Martín Miguel de Güemes"
CIUDAD GENERAL MARTIN DE GÜEMES
Provincia de Buenos Aires

COSTURERAS

FABRICA DE CAMISAS
Hora: \$ 481 más premio producción. Horario corrido de lunes a viernes.

Comedor en planta.
LUZURIA 1650 - (Capital)
(Alt. Av. Vélez Sarsfield 1600)

Incorporación inmediata a:

Oficial

MATRICERO

Matrices cortantes y Embutido

Junta y Retenes

Zona: POMPEYA

Oficial

TORNERO

Para matrices cónicas

Zona: POMPEYA

Oficial

BALANCINERO

Para colocación de matrices

Zona: POMPEYA

AYUDANTE

MATRICERO

Zona: VILLA DEVOTO

Intit. presentarse sin acreditar

amplia experiencia anterior

Sueldos a convenir

Pagos semanales

OPERARIOS

Para Producción 25-30 años

prof. alta estatura zona.

AVELLANEDA

PEONES

Con docum. argentinos y ropa

de trabajo. Edad 22-35 años

Zona: SAN MARTIN

Excelente Sueldo - Beneficios

Pagos Semanales

Presentarse Lunes 8-12 hs

CANGALLO 1612, Capital

PARA AVISOS EN ESTA SECCION, GARAY 140 CAPITAL FEDERAL

luzon
VIVIENDAS
CHALET de MADERA
anticipo
\$ 18.000.-
Contado desde \$290.000.-
ENTREGA INMEDIATA
RIVADAVIA 11394 esq. Carhué Liniers

MERLO
Lote y prefabricada dde. \$ 400 mil y fac. Vde. Mayo - Rivadavia 25873, Merlo (2 c. de estac.)

DESALOJO - URGENTE
CASTASARES 1371
Dormitorio: \$ 33.000 - Heladora, TV: 43.000 - Cocina, Lavapipas, Máquina de coser: \$ 25.000.

VIVIENDAS "PROGRESO"
de MATERIAL ANTICIPO
\$ 140.000.-
y 50 cuotas mensuales
de MADERA ANTICIPO
\$ 81.000.-
y 50 cuotas mensuales
BOULOGNE: YATAY 18 esq. BELON
VIRREYES: AVELLANEDA 3690

OCUPAN UNA CIUDAD BOLIVIANA

Tropas en Coripata • Exigencia de Siles Zuazo

LA PAZ, 30 (AP). — Tropas del ejército ocupan la ciudad de Coripata, a 70 kilómetros del pueblo de Coripata, a 70 kilómetros de esta capital, y pusieron en el estado de agitación que reinaba entre sus pobladores como resultado de los recientes acontecimientos políticos en el país. Alrededor de 500 "rangers", especializados en la lucha antiguerrillera, ingresaron al pueblo, de aproximadamente 3.000 habitantes, coparon sus calles principales y de inmediato iniciaron una labor de "rastrillaje" en busca de armas y elementos subversivos. Fue la primera acción militar desde que hace 8 días el general Juan Pereda asumió la presidencia tras haber forzado la renuncia del general Hugo Banzer. Las tropas hicieron su ingreso a la población, ubicada en las laderas de la zona montañosa y subtrópica de Los Yungas, al norte de La Paz, por las dos vías de acceso que tiene Coripata.

La ocupación militar fue el epílogo de una serie de sucesos que habían sacudido la tranquilidad de la región desde las frustradas elecciones del 9 de julio. Poco después de que esas elecciones fueran anuladas por la Corte Nacional Electoral, campesinos de Coripata intentaron bloquear caminos y volar un puente con cargas de dinamita.

El martes, cuando mayor efervescencia había en el pueblo —cuyos habi-

tantes se dedican en su mayoría al comercio y al cultivo de café y hoja de coca— llegó una patrulla de 10 soldados que fue atacada por una turba de mujeres. Tres de ellos fueron heridos.

Un policía murió durante los incidentes que no fueron, sin embargo, resultado de un brote guerrillero como algunos medios informativos señalaron. Tampoco dieron lugar a ejecuciones sumarias, como había indicado inicialmente un parte militar.

Toda la zona quedó hoy bajo jurisdicción militar y el "rastrillaje" procuraba dar con elementos contrarios al Gobierno del general Pereda.

◆ SILES ZUAZO

LA PAZ, 30 (AP). — El ex presidente Hernán Siles Zuazo exigió anoche al ex comendante general Juan Pereda la convocatoria a elecciones en el plazo de una semana, hasta el 8 de agosto, y anunció que la oposición preparará acciones que permitan conseguir ese objetivo. "Toda la oposición está en contacto para desarrollar una labor conjunta, que puede materializarse en huelgas escalonadas, paros de brazos caídos, bloqueo de caminos tendientes a presionar al gobierno, pero sin degenerar en actitudes violentas ni aceptar provocaciones", dijo el ex mandatario en una conferencia de prensa.

Las declaraciones de Siles Zuazo, de

64 años, marcaron su reingreso a la actividad política pública tras algunos días de clandestinidad, después del ascenso del general Pereda, el viernes de la semana pasada, y la consiguiente renuncia del general Hugo Banzer, en la culminación de una cadena de acontecimientos que llevó a Bolivia de un proceso electoral a un nuevo gobierno de facto.

Siles Zuazo fue el principal rival de Pereda en las elecciones del 9 de este mes, con las cuales el país debía retornar a la democracia después de una década de regímenes autoritarios con predominio militar.

Sostuvo que la llegada al poder de Pereda constituyó "un autogolpe del sistema" para encubrir "años de corrupción, violencia oficial, negación de los derechos políticos y sociales, endeudamiento del país... al servicio de una minoría militar-empresarial". Añadió que el nuevo régimen carece de toda autoridad moral para exigir obediencia al Pueblo.

Las palabras del ex presidente —candidato de la "Unidad Democrática y Popular" (UDP), coalición izquierdista en la que participa también el Partido Comunista— parecieron un anticipo de las dificultades que tendrá Pereda para cumplir sus planes de Gobierno, que se extendían hasta 1980 antes de llamar a nuevas elecciones.

ARDE DISCOTECA EN LA CORUÑA: TRES MUERTOS

LA CORUÑA, España, 30 (DPA). — Tres operarios perdieron hoy en un incendio sobrenado en una discoteca de la ciudad gallega de La Coruña.

Los bomberos llegaron al establecimiento transcurrido cierto tiempo desde que se declaró el fuego y además desprovistos de carretas antiguas, con las que habrían podido abrirse más fácilmente camino hasta los boqueados por las llamas, que pudieron ser sofocadas al cabo de hora y media.

Los médicos del hospital al que fueron llevadas las víctimas solo pudieron testificar su muerte.

◆ ATENTADO

EIBAR, Guipúzcoa, España, 30 (EFE). — Un artefacto de gran potencia hizo explosión a primera hora de esta mañana en una dependencia desahabitada del Ayuntamiento de Eibar, anteriormente sede de la Jefatura local del movimiento Falange.

El artefacto estaba colocado en el balcón de la Jefe local, pero desde el pasado día 1 de julio estas dependencias habían reversionado al Ayuntamiento de Eibar.

◆ RASGUÑOS

La onda expansiva causó algunos rasguños a las personas que esperaban el autobús y daños materiales a las casas vecinas al cruce a numerosas viviendas y locales comerciales, en los que produjo rotura de lunas y cristales.

DRAMATICO CRUCE EN UN GLOBO ACABA EN EL MAR YANQUIS GUARDARIAN A TRIPULANTES DE UN OVNI

PALMOUTH, Inglaterra, 30 (UPI). — Dos británicos abandonaron hoy su intento de ser los primeros en cruzar el Atlántico en globo y acuatizaron a 117 millas de su meta, anunció un vocero del control de la misión.

La barquilla ha sido designada estilo bote y tiene un mástil y un timón, de manera que no parece haber peligro inmediato. Los aeronautas están en contacto radial y no han solicitado rescate. De todas maneras un remolcador francés se dirige al lugar a toda máquina.

Poco antes del abandono el globo "Zanussi" estaba subiendo y se encontraba a 740 metros de altura. En el control de la misión había la esperanza de que llegaran hasta unos 1.500 metros donde podían lograr el impulso de un viento fuerte y sostenido.

Los tripulantes del globo libre habían iniciado poco antes del acuatizaje un último intento por mantener al aerostato en el aire, en medio de una tormenta y desde un avión que volaba en círculo no lejos del punto en que se hallaban se vio

que don Cameron y su copiloto Christopher Davey tiraban al mar tubos de gas y otras partes de su equipo de navegación. En momentos en que estaban a solo unos tres metros de altura sobre las picadas aguas del Atlántico. "Definitivamente no se van a dejar caer al mar, al menos en este momento" dijo un vocero de la estación de control de vuelo del globo en Blacknell, cerca de Londres.

Agregó que el material descartado les había permitido ganar cuatro o cinco metros de altura pero que estaban en medio de una tormenta.

"Van a hacer un nuevo intento por ganar altura y llegar a la tierra firme que esté más cerca lo más rápido posible" dijo.

"Lo que van a hacer es tratar de encender quemadores de gas propano que van a calentar el helio y por lo tanto van a hacer subir al Zanussi. Pero la tormenta los está zamarreando, la góndola está bailando tanto que Cameron apenas parecía poder mantenerse en pie", añadió el vocero.

Tan solo 20 minutos antes se había dicho que todo estaba dispuesto para prestarles ayuda.

DAYTON, Ohio, 30 (UPI). — Uno de los asistentes a la IX Conferencia sobre Objetos Voladores no Identificados (OVNI) dijo que en la base Patterson de la fuerza aérea de los Estados Unidos tenían a unos humanoides que tripulaban un plato volador que se estrelló en la Tierra, pero la concurrencia no pareció extasarse ante la revelación. Ya se habían escuchado cosas similares.

Unas 500 personas escucharon atentamente al principal orador, Leonard Stringfield, que lleva años haciendo estudios de los OVNI. Stringfield señaló que en los últimos 30 años, la fuerza aérea ha estado recuperando, en secreto y para su estudio, los cuerpos de seres que han muerto en OVNI que se han estrellado.

El investigador ha estado compilando las declaraciones de numerosas personas de todo el país, pero se negó a revelar sus nombres y admitió que tales relatos no constituyen una "prueba" contundente de las cosas. Stringfield también admitió que en ciertos casos aquellos que sostienen haber visto OVNI podrían estar diciendo la verdad.

"En 1976, los cuerpos de los humanoides

de un OVNI que se estrelló en Arizona fueron llevados a la base aérea de Patterson para su estudio", aseguró Stringfield.

El investigador agregó que lo que se necesita es que la fuerza aérea, el Servicio de Inteligencia de Estados Unidos (CIA) y otros organismos investigadores que están encubriendo la verdad en relación con los OVNI comiencen a decirle al público la verdad.

La oficialidad de la base aérea de Patterson, ha dicho que no existe nada de cierto en lo que sostiene Stringfield, lo que hizo que una señora asistente a la conferencia dijera: "Me parece que es muy posible que lo que dice el señor Stringfield sea la verdad."

◆ TAMBIEN EN PERU

LIMA, 30 (EFE). — Un presunto OVNI, que despedía luces "parecidas a los fuegos artificiales", fue avistado anteanoche por los habitantes de la ciudad de Chiclayo, a 750 kilómetros al norte de Lima.

Los testigos dijeron que el objeto volador no identificado era redondo y emitía luces que ceceaban la vista. El supuesto OVNI, surgió el cielo de Chiclayo.

Ladrón en la Boca del Lobo

RIO DE JANEIRO, 30 (EFE). — Un sujeto necesitado de un revólver no encontró mejor solución que robarlo en el Museo Policial de Río de Janeiro, situado junto al principal cuartel de la Policía Militar de la ciudad. El despiadado personaje, que entró sin que lo llamaran en la "boca del lobo", fue detenido cuando colocaba en su cinto un antiguo Colt calibre 38. La policía informó que se trata de João Silveira, un cartista que actúa en los suburbios, dispuesto al parecer a cambiar su oficio por el de asaltante.

◆ MAFIA

EL CAIRO, 30 (ANSA). — La red telefónica del centro de El Cairo es sabotada constantemente por los mismos empleados de la administración de telecomunicaciones, quienes cortan a propósito los cables para conseguir luego que los usuarios les den propinas cuando van a repararlos, según trascendió.

ROMA: PANICO POR UN SISMO

ROMA, 30 (EFE). — Un movimiento sísmico, que no causó víctimas ni daños materiales, se produjo esta mañana en Roma. Sin embargo, el terror cundió en esta capital. La zona más afectada fue la que recorre la Vía Cassia, al norte de la capital, donde las gentes se echaron a la calle llenas de miedo.

El epicentro fue localizado a las 7.20 hora local en las provincias de Viterbo y Terni, a menos de un centenar de kilómetros de la capital italiana. La

intensidad del terremoto fue calculada entre el quinto y el sexto grados de la escala de Mercalli.

◆ GUERRA FRIA

ROMA, 30 (EFE). — Entre los comunistas y los socialistas italianos estalla una guerra fría en la que ambos partidos políticos tratan de hacerse mortuamente, con las armas de sus respectivos órganos de prensa, "L'Unità" y "Avanti". Según los comunistas, la chispa la hi-

ció el Partido Socialista al publicar en su periódico el artículo de un colaborador, en el que atacaba a los líderes históricos comunistas, Togliatti, Berlinguer y Vidali, y los acusaba de ser los responsables de la muerte de dos combatientes antifascistas en España, Andreu y Camilo Bernier.

Los comunistas, a través de "L'Unità", respondieron diciendo que los socialistas están haciendo campaña al "Avanti" en un documento de agitación anticomunista.

SE MUERE DE HAMBRE UNA PERIODISTA DE 88 AÑOS

CARACAS, 30 (EFE). — La periodista más vieja de Venezuela vive sola y en la indigencia en una imprenta calcinada y con goteras, donde nació hace 88 años. El diario caraqueño "El Nacional" revela hoy que María Reyes Aguirre, decana del periodismo venezolano, subsiste con una pensión de 250 bolívares mensuales (unos 68 dólares). La anciana periodista fue durante medio siglo directora del diario "El Unare", en Zaraza, centro del país.

María Reyes, que nunca se casó siguiendo consejos de su madre, se encargó de la dirección de "El Unare" en 1914, al morir envenenado su hermano Ladislao, quien confundió "una poción de sulfato de sodio con una medicina contra la fiebre". "A mi edad ya no tengo esperanzas de nada ni de nadie —confiesa—. En junio de 1972, se incendió mi casa, donde estaban las máquinas y archivos de "El Unare". Esa fue mi peor tragedia". Algún le prometió arreglar la casa después del incendio, pero ahora "está peor, porque las goteras en el techo hacen que se inunde cuando llueve".

MISA EN EL BRASIL POR DESPIADADO BANDOLERO

MACEIO, Alagoas, Brasil, 30 (EFE). — Los habitantes de la localidad de Palmira dos Índios, Estado de Alagoas, hicieron celebrar una misa en memoria del famoso "Cangaceiro" (bandolero) Virgolino Ferreira, más conocido como "Lampião". El acto religioso, se informó el sábado, contó con la presencia de amigos "cangaceiros", estudiosos del folklore brasileño y algunos contemporáneos del legendario bandolero que durante 22 años aterrorizó el noroeste brasileño, hasta caer en manos de la policía en 1938.

◆ ADMIRADORES

El escritor Valdemar de Souza Lima, reveló hoy en Maceio, capital de Alagoas, que la misa se celebró por iniciativa de un grupo de "admiradores" de "Lampião" y que proyecta escribir un libro para "demostrar que el despiadado bandolero, a pesar de los crímenes que cometió, tenía un lado bueno, justo y humano".

"Lampião" fue ejecutado el 28 de julio de 1938 en la Gruta de Anjo cerca de Palmeira dos Índios, localidad situada a 157 kilómetros de Maceio.

Despedida por Unos Bermudas

PARIS, 30 (EFE). — Por presentarse al trabajo vestida con un pantalón "bermudas" la secretaria de un centro administrativo militar fue despedida de su puesto laboral en la ciudad de Tolón, cerca de la Costa Azul francesa.

Eliane May se presentó al despacho donde trabajaba con la "vestimenta resaca" que desafiaba a la moral y fue despedido por su superior. "Se encontró con su 'bermudas' en la calle". Eliane recibió después una carta de un superior, en la que le comunicaba el motivo de su despido.

◆ CAE ASESINO

CARACAS, 30 (EFE). — Un delincuente, presuntamente uno de los asesinos del abogado venezolano Ramón Carmoza Vázquez, fue muerto ayer por efectivos de la Policía Técnica Judicial (PTJ). El delincuente abatido, fue identificado como Juan Orlando Morales, de 23 años, quien manejaba un vehículo "Hornet", color mostaza.

TUCHI TRIUNFO EN PALERMO

Se Impuso a Contradanza en la Primera; \$ 6.800

Todo el atractivo de la jornada de la fecha en el hipódromo Argentino, lo constituyó sin lugar a dudas la disputa de la tradicional Pista de Potrancas, que este año se denominó Gran Premio Potrancas. Pero sin perder sus condiciones de primer pase de la triple corona, La reunión comenzó con la disputa del premio Contraventura, donde tomaron parte yeguas de 4 años, ganadoras de hasta dos carreras. Tuvo un desarrollo emotivo la lucha, donde logró imponerse Tuchi, dirigida por E. González. La hija de Tarrito se adelantó por medio cuerpo a Contradanza y pagó a ganador \$ 6.800. Aquí los primeros resultados hasta entrar en máquina esta edición:

1ª Carrera		Premio CONTRAVENTURA		1000 Metros	
		PISTA PESADA			
		(En esta carrera comenzó la primera apuesta doble)			
CABALLO	JOCKEY	Nº	Placé	Dividendo	Pag
1 TUCHI 50, R. González	(4)	1541	122	6800	1475
2 Contradanza 54, V. C'teno	(8)	2103	274	925	4 725
3 Intontita 57, V. Snetti	(8)	4856	751	650	2 370
4 B. de Navidad 50, C. Pezoa	(5)	7028	403	1,350	3 175
5 C. Vis 57, E. Arigues	(8)	7028	403	1,350	3 175
6 Zoncera 57, J. Repiso	(2)	2214	167	4 725	2 703
7 Lisima 50, C. Ferreira	(7)	4011	203	2 703	2 775
8 Soy Chica 50, R. Díaz	(1)	4611	211	2 775	
TOTALS		30538	2714		

LLAVE GANADORA 3-4: \$ 6.800
 1ª APUESTA DOBLE: Total de vales 15622 Total del pozo pesos 21.538.360. Vales de la ganadora 843 Cotización: \$ 25.573 Valor del enganche: \$ 28.150.
 Corrieron todos.

Ganada por 1/2 cpo., la 3ª a 1 cpo., la 4ª a 1/2 cpo., la 5ª a 1 cpo., y la 6ª a 1/2 cpo. (Bandera verde para el 1er. puesto) Tiempo 58"3. Cuidador: J. Iglesias. Caballeriza: Don Laureano. La ganadora es hija de Tarrito y Tucha. Edad: 4 años

TUCHI MAS QUE CONTRADANZA

Se inició la jornada palermitana con un batucazo. Tuchi se encargó de echar por tierra con todas las filias y una Contradanza, que quiso hacerle pasar un mal momento en los tramos decisivos de la lucha. Salieron bien picadas de las gateras todas las rivales. Y en seguida asomaron al frente Soy Chica y Tuchi, mientras detrás de ellas, cerca, iban Rosa de Navidad, Zoncera, cantarina Vit, Intontita, La Gris y Contradanza. Pero a poco andar Soy Chica se inclinó con medio cuerpo sobre Tuchi, avanzando

por afuera Zoncera y Rosa de Navidad. Pero en los 300 se destrozó con mucho empuje Tuchi, para pasar a dominar en seguida, al tiempo que aparecía por el lado exterior Contradanza, sin tiempo para alcanzar, pues aquella mantuvo medio cuerpo a Contradanza, Tercera Intontita y cuarta Rosa de Navidad.

2ª Carrera		Premio TUTTA BIONDA		1600 Metros	
		(En esta carrera finalizó la primera apuesta doble)			
CABALLO	JOCKEY	Nº	Placé	Dividendo	Pag
1 IMPACIENTE 55, J. Abregu	(12)	9599	—	1 425	—
2 Ramplico 5, M. Bertorini	(3)	9008	—	1 500	—
3 Estaridito 57, A. de Arriba	(5)	1314	—	10 500	—
4 Bellodoro 57, C. Gómez	(7)	3139	—	2 850	—
5 Abelero 53, M. Gómez	(2)	3312	—	3 833	—
6 El Trocena 54, H. Gapan	(8)	3472	—	4 025	—
7 Córner 53, R. Ausili	(6)	111	—	99 999	—
8 Sequito 57, J. Valdivieso	(1)	6824	—	2 009	—
9 Glancicelo 57, A. Sánchez	(10)	924	—	14 925	—
TOTAL		39993			

LLAVE GANADORA 3-4: \$ 1.825
 1ª APUESTA DOBLE: Vales de enganche: 2.806. Nuevo pozo pesos 28.105.040. Total de vales: 1.806. Vales de ganadora: 359. Dividendo: \$ 78.545. Vales del primer placé: 403. Dividendo: \$ 19.991. Vales del segundo placé: 79. Dividendo: \$ 50.991.
 No corrieron: Cuchillo (4), Reynd (9) y Tigre Viejo (11).
 Ganada por 1 cpo., el 3º a 4 cpos., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/2 cpo. y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 1'38". Cuidador: D. Pascual. Caballeriza: Escondido. El ganador es hijo de Snow Tiger e Improbable. Edad: 4 años

3ª Carrera Premio MIA 2500 Metros
 (En esta carrera comenzó la segunda apuesta doble)
 CABALLO JOCKEY Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
 1 FAULTLESS 48 1/2, Gull'raes (5) 8560 1278 1.000 1.200 9.700
 2 Peleado 49, A. Giannini (1) 1920 488 2.350 9.700
 3 S. Magry 53, V. Sanguinetti (4) 3328 2299 3.600
 4 Salto Rojo 57, E. Libré (2) 10234 516 1.800
 5 Sun Dancer 49 1/2, V. Criado (6) 8058 2457 2.300
 6 Fillet 56, A. de Arriba (3) 8476 496 2.200
 7 Bon Quick 54 1/2, R. Zapata (8) 3049 233 8.100
 8 U. Canecao 49, F. Molina (7) 457 101 40 823
 TOTALS 51101 7808

LLAVE GANADORA 1-2: \$ 18.150
 2ª APUESTA DOBLE: Total de vales: 23.941. Total pozo: \$ 33.038.530. Vales del ganador: 8.240. Cotización: \$ 4.010. Valor enganche: \$ 4.430. Corrieron todos.

Ganada por 2 1/2 cpo., el 3º a 6 cpos., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1 cpo. y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 1'38". Cuidador: C. Porriella. Caballeriza: F. Carlos. El ganador es hijo de W. Cup y Factory. Edad: 4 años.
 Candidato de CRONICA

GREEN OAKS, MAS QUE PRINCESA DINA

Se inició la reunión de la fecha en el hipódromo de La Plata, mucho más temprano que otras veces, por estar el programa integrado por doce carreras. En su primera parte figuró el premio Juanna, que fue animado por potrancas perdedoras. Se impuso en este evento Green Oaks, con toda facilidad, dejando a 4 cuerpos a Princesa Dina. Los primeros resultados:

1ª Carrera		Premio JUANNA		1200 Metros	
		(PISTA PESADA)			
		(Comenzó la 1ª apuesta doble)			
CABALLO	JOCKEY	Nº	Placé	Dividendo	Pag.
1 GREEN OAKS 56, Aguirre	(11)	15000	1334	320	250
2 Princesa Dina 52, J. Godoy	(3)	3140	481	340	1.560
3 Versus 58, J. Maciel	(3)	2926	331	410	1.670
4 Diabluja 56, J. Igarate	(5)	229	80	21.410	
5 La Vertal 56, N. Vismara	(12)	85	14	37.580	
6 Kanuma 54, H. Grana	(10)	42	2	118.750	
7 Pretty Miss 56, O. Tévez	(11)	4501	1340	1.080	
8 P. Elizabeth 56, D. Verón	(9)	3539	326	1.380	
9 La Poetisa 56, L. Celvete	(2)	263	47	18.640	
10 Lluvia Real 52, V. Aguirre	(4)	1.670		1.670	
11 Cumbanchera 56, Cañedo	(7)	4680	528	1.040	
U. Ticala 52, J. Pizarro	(6)	611	110	8 020	
TOTALS		35926	4603		

LLAVE GANADORA 4-5 \$ 810
 1ª APUESTA DOBLE: Total de vales 7.605. Total del pozo \$ 5.326.500. Vales del ganador: 3.092. Cotización del vale \$ 1.720. Valor del enganche: \$ 1.900.

No corrió: Marzia (13).
 Ganada por 4 cpos., la 3ª a 1 cpo., la 4ª a 1/2 cpo., la 5ª a 1/2 cpo., y la 6ª a 1/2 cpo. Tiempo: 1'17"3/5. Cuidador: O. Puente. Caballeriza: La Phomé. La ganadora es hija de Mysol y B and White. Edad: 3 años.

2ª Carrera		Premio POLINJAY		2120 Metros	
		(Finalizó la 1ª apuesta doble)			
CABALLO	JOCKEY	Nº	Placé	Dividendo	Pag
1 NINJA 53, A. Valentí	(8)	5010	81	820	1.050
2 Pádua 57, J. Gutiérrez	(11)	2311	283	440	270
3 Fla 57, V. Sabín	(1)	4284	554	320	640
4 Elisopita 54, H. Grana	(7)	3044	692	20	20
5 Mica 53, J. Pizarro	(4)	2956	530	940	
6 Rulaka 57, O. Aguirre	(12)	58	21	17 120	
7 Joan Paris 57, H. Castro	(3)	678	31	1 570	
8 Polerilla 57, B. Aguilera	(6)	1653	3,9	1 880	
U. Betola 50, B. González	(2)	1147	273	2 420	
TOTALS		19572	2894		

LLAVE GANADORA 4-6 \$ 1.070
 1ª APUESTA DOBLE: Vales de enganche: 3.064. Nuevo pozo \$ 3.322.200. Total de vales: 6.134. Vales de la ganadora: 917. Dividendo: \$ 7.223. Vales del primer placé: 75. Dividendo: \$ 2.450. Vales del segundo placé: 1.404. Dividendo: \$ 600.

No corrieron: Promisora (5), Di (9) y Gran Terca (10).
 Ganada por 8 cpos., la 3ª a 1 cpo., la 4ª a 1/2 cpo., la 5ª a 1/2 cpo., y la 6ª a 1/2 cpo. (Bandera verde para el 4º puesto) Tiempo: 2'22"5. Cuidador: J. Penna. Caballeriza: M. Elsa. La ganadora es hija de Ancient Lights y Hostilidad. Edad: 3 años.

3ª Carrera		Premio MA BELLE		1200 Metros	
		(Comenzó la 1ª apuesta doble super.)			
CABALLO	JOCKEY	Nº	Placé	Dividendo	P.
1 XANLEY 56, J. Martino	(15)	22252	3026	240	210

UN IMPORTANTE CLASICO GANO EN PANAMA LA ARGENTINA DINORA

PANAMA, 30 (AFP). — La potranca argentina Dinora ganó hoy distanciándose el clásico Jacobo Pereira, celebrado en el hipódromo Presidente Remón para productos trefañeros importados.

Guiada por el aprendiz panameño Vicente Williams, Dinra recorrió 1800 metros en 2'15 y pagó 7,60 por cada boleto a ganador de dos balboas.

4ª Carrera 1000 Metros

MARCADOR		GANADOR		PLACE	
1º	4	1950			
2º	6				
3º	2				
4º	5				
LLAVE		2	4	1.875	

A Ganador	APUESTA DOBLE	1er. Placé	2do. Placé
12.940	4395	5.778	

1 M. Perbeij 56 1/4, J. Aguirre
 2 Pivka 56 5/8, M. González
 3 L. Cus 56, R. Díaz
 4 S. Magna 56, V. Sanguinetti
 5 V. Roma 56, C. Pezoa
 6 Woman 56 5/8, R. Laitan
 7 M. Salvada 56, no corrió
 8 Tanguedora 56, A. Elchart
 9 Balconada 56 5/8, R. C'vantes
 10 I. Victor a 56 5/8, M. Salces
 11 Curená 56, J. Oural
 12 S. Girl 56, O. Tévez
 13 Rally 56, J. Repiso
 14 Her Grace 56, V. Centeno

MINIMA: A las 55 horas. 7º9

MAXIMA: 11º2 a las 12 hs. Humedad: 75 %. Presión: 752. 7 Pronóstico: Vientos del Este sudeste a 23 kilómetros. Cielo parcialmente nublado. Visibilidad 12 kilómetros.

GREEN OAKS, MAS QUE PRINCESA DINA

2 Fulantina 55 1/2, A. Verón	(8)	4407	292	320	1 260
3 Moorea 56 1/2, N. Vismara	(13)	3511	457	280	1 380
4 Miss Papi 56, E. Aguilera	(3)	1322	339	410	1 460
5 Rifeña 56, J. Maciel	(5)	4196	820	1 320	
6 See Melodie 56, L. Alza'ra	(10)	2167	552	2 300	
7 Ankara 54, R. Cepeda	(9)	272	39	20 410	
8 Bricia 52, J. Godoy	(14)	701	477	7 920	
9 Acclera 52 1/2, V. Aguirre	(12)	139	14	39 650	
U. La Central 56, O. Aguirre	(6)	691	170	8 020	

TOTALS 39668 6196

LLAVE GANADORA 3/6: \$ 1.740.
 1ª APUESTA DOBLE SUPER: Total de vales: 5.629. Total del pozo: \$ 7.880.600. Vales de la ganadora: 3.549. Cotización del vale: \$ 2.220. Valor del enganche: \$ 2.450.

No corrieron: Costa Rica (1), Tripulada (2), Anfritróna (4), Luna Sureña (7) y MI Navidad (11).

Ganada por 7 cpos.; la 3ª a 3 cpos.; la 4ª a 4 cpos.; la 5ª a 3 cpos. y la 6ª a 1/2 pzo. Tiempo: 1'13"3/5. Cuidador: C. Ferro. Caballeriza: El Pique. La ganadora es hija de Snow Festival y You Fool. Edad: 3 años.

Candidato de CRONICA

4ª Carrera 2000 Metros

HIPÓDROMO DE LA PLATA

MARCADOR		GANADOR		PLACE	
1º	3	580		220	
2º	1			210	
3º	5			400	
4º	2				
LLAVE		1	3	1.080	

A Ganador	APUESTA DOBLE	1er. Placé	2do. Placé
7090	1553	4450	

1 Negra Tierra 54, J. Fdez
 2 Norma 57, C. M'negro
 3 Gilt 55, B. Aguilera
 4 Leolatría 55, L. Triv'ño
 5 Cuquita 52, R. Cabrera
 6 Ibel 54, J. Cepeda
 7 Pileante 54, M. Cañedo
 8 Olie 52, R. Fernández
 9 Teardrop 52, J. Maciel

EL GLOBO DE LA SUERTE

MAÑANA: TOMBOLA - 20 PREMIOS, A LAS 15 HS.

Atrasados a la grande		Demorados a los premios			
Centena	Decena	Unidad			
2	8	7	08	31	99
25 s.	17 s.	27 s.	42 s.	25 s.	22 s.
Últimas 14 grandes		FAVORITOS:		Tres cifras atrasadas	
716	830	A la grande		a los premios	
120	582	87-50		Centena	
653	551			0	
661	903	A los premios		Decena	
115	979			1	
512	358	10-08		Unidad	
192	425			0	
Ambos demorados a la grande				El dato de CRONICA	
50	48	84	47		91

MAÑANA: QUIN. NAC. - 20 PREMIOS, A LAS 21.30

Atrasados a la grande		Demorados a los premios			
Centena	Decena	Unidad			
2	1	1	57	67	61
23 s.	19 s.	17 s.	28 s.	21 s.	17 s.
Últimas 14 grandes		FAVORITOS:		Tres cifras atrasadas	
692	370	A la grande		a los premios	
607	406	11-40		Centena	
695	479			0	
662	132	A los premios		Decena	
794	813			1	
925	958	17-57		Unidad	
358	875			7	
Ambos demorados a la grande				El dato de CRONICA	
40	66	87	09		16

MAÑANA: S. DEL ESTERO - 10 PREMIOS, A LAS 21.30

Atrasados a la grande		Demorados a los premios			
Centena	Decena	Unidad			
6	5	2	25	16	49
23 s.	55 s.	25 s.	40 s.	38 s.	

PINTOR HOMOSEXUAL APALEADO, EN LIBERTAD

FUE DETENIDO MIENTRAS SE EXHIBIA COMO TRAVESTI Y CRITICAN LA REPRESION EXISTENTE EN BARCELONA

BARCELONA, 30 (ANSA). — El pintor José Perea Ocaña, detenido el fin de semana pasado cuando se exhibía como "travesti" en una de las principales avenidas de esta ciudad, fue puesto hoy en libertad.

Legados al citado artista protestaron hoy por su detención, lamentándose de que, según afirman, "la represión ejercida sobre los homosexuales es continua y solapada, y una y otra vez se ven ocurriendo detenciones y palizas como la recibida por Ocaña y sus compañeros".

LA CLASE MUERTA

ROMA, 30 (ANSA). — También a Roma ha llegado Tadeusz Kantor, el director-comediógrafo y pintor polaco, para presentar su última obra, "La clase muerta".

Es este el segundo viaje del artista a Italia, quien hace dos años dirigió una obra de Witkiewicz.

"La clase muerta" es un último examen de conciencia de la humanidad antes del último respiro.

Puesta en escena en el Teatro-Tienda, en el cuadro de las actividades culturales de este verano romano, es —sin dudas— el trabajo más interesante que ha sido representado. Con relación al teatro corriente representa una experimentación avanzada, hasta el punto de presentarse como una "nueva escritura".

En los hombros de Kantor están el teatro de Peter Weiss y sus antecedentes (Sade, los expresionistas alemanes y el teatro judío de comienzos de siglo), además de la experiencia del laboratorio teatral de Grotowski, el director que fue la gran novedad en el Festival de las Naciones de París, en 1968.

Kantor se mueve, sin embargo, en direcciones bien diversas de Grotowski como búsqueda lingüística, recuperando la palabra y reduciendo, como sugieren —según Gordon Craig o Witkiewicz—, el personaje a "instrumento muerto", marioneta. El resultado es más que satisfactorio.

La problemática es, se ha dicho, aquella de un último examen de conciencia antes de la muerte.

¿Muerte privada o colectiva? A esta demanda no hay respuesta. Se trata de temores, miedos y esquemáticas de comportamiento que logran reducir al individuo, de personaje en carne y hueso, a algo similar a un instrumento mágico.

"La clase muerta" es un aula escolar donde dos personajes (muertos o agonizantes) se saben, repiten como en un sueño lo que se sabe, los comportamientos de la época romántica que, niños, se sentaban en los mismos bancos. Después de las lecciones de una vez, reducidos a breves frases, balbuceos; una doméstica que parece salida de un dibujo de Groz, anonotada por necesidades corporales, como cuando eran niños; la doméstica es también verdugo, la enfermera. Entre estos "locos" o "larvas" se mueve Kantor, director como Sade en el hospicio de Charenton, de todo lo que ocurre, para asegurarse sobre la "ficción" y, por lo tanto, sobre la mayor "terribilidad" de cuanto vemos.

Travolta Desafió Páida Polémica

MONTEVIDEO, 30 (EFE). — La película "Fiebre de Sábado por la noche", interpretada por John Travolta, ha desatado una polémica entre la compañía distribuidora y los organismos de censura cinematográfica uruguayos. La película se exhibió sin inconvenientes para mayores de 12 años.

Luego de varias semanas sin problemas, el "Consejo del Niño", organismo oficial, decidió reclassificar el filme como "no apto para menores de 18 años". La medida produjo una doble desilusión: entre los exhibidores, que vieron reducido el número potencial de espectadores, y entre los quinceañeros, que tienen a Travolta por ídolo.

TAORMINA

TAORMINA, Sicilia, 29 (UPI). — La película de Alemania Occidental "El reino de Nápoles", del director Werner Schroeter, ganó hoy el Grand Prix de las Naciones en el IX Festival Cinematográfico de Taormina.

Autor Preso Recibe Apoyo

PARIS, 30 (AP). — Al escritor uruguayo Hiber Conteris, que está preso, le ha enviado un mensaje de apoyo el Centro Francés del Pen Club y su carnet de miembro asociado del estado club y un duplicado de ese carnet a su familia.

Al mismo tiempo envió análogos telegramas de apoyo a la esposa del ruso Alexandre Guinzburg, recientemente condenado en la Unión Soviética a 8 años de campo de concentración y a 5 de confinamiento, así como a otros tres presos soviéticos, Eduard Kuznetsov, Vladimir Ossipov y Nizola Rudenko.

Hollywood con su "Gran Fiesta"

HOLLYWOOD, 30 (APF). — La capital mundial del cine celebrará el próximo 14 de noviembre su 75 aniversario, con una gran fiesta navideña, dirigida por Bob Hope, y una emisión especial de televisión sobre la evolución del séptimo arte.

En 1903 los primeros habitantes de este barrio de Los Angeles, que pronto refulgaría en el cielo de todo el mundo, habían decidido constituirse en comuna. Hollywood fue anexado a Los Angeles en 1910 y dos años más tarde llegaron los primeros realizadores que iban a darle la gloria.

Millones Para Restauraciones

ROMA, 30 (EFE). — El ministerio italiano para los Bienes Culturales dedicará más de ocho millones de dólares para la restauración y conservación de obras artísticas y gran parte de esta cantidad estará destinada a la "última cena" de Leonardo Da Vinci.

El anuncio dicho organismo, al aprobar el programa de inversiones en los sectores de su competencia. El ministerio de Bienes Culturales dedicará la mayor parte del presupuesto al convento de Santa Maria de las Gracias, en la ciudad norteña de Milán, en cuyo refectorio se halla la magnífica obra de Leonardo, seriamente dañada.

GRAN CONCURSO DE TANGO

Inscribese gratis de 21 a 4 hs. Premio: 200.000.000 m.n. 60 días de contrato. Colebras 841, Capital

MEXICO: RECOPIACION DE GROSERIAS

MEXICO, 30 (EFE). — Después de "Don Quijote de la Mancha", "Picardía mexicana" es el libro en español que más ventas registra, afirma hoy aquí su autor, Armando Jiménez, creador de "Picardía mexicana", una obra que recopila, según sus propias palabras, "la grosería del mexicano, un asunto que nunca había sido tocado sistemáticamente". En ella se encuentran toda clase de torpezas y groserías que se dicen en el territorio mexicano.

Jiménez comenta con orgullo que su obra recibió elogios de Gabriel García Márquez y Alfonso Reyes. A la vez que

la estudiaron escritores como Octavio Paz, Ali Chumacero y Jorge Portilla. Sin embargo, al principio, cuando apareció en 1960 la primera edición de su libro, "La Liga de la Decencia, algo así como la Inquisición pero con distinto nombre, hizo algo duro al libro". Pero "gracias a unos intelectuales que me protegieron, no me tocaron", agregó.

Jiménez, que asegura concedió 250 entrevistas televisivas, dictó 1.500 conferencias en México y Estados Unidos y firma 400 libros diariamente, lleva 62 ediciones de su obra. Ex arquitecto y aficionado a los números, Armando

Jiménez proyecta varios libros: "sobre los ademanos obscenos de los mexicanos, sobre los refranes y sobre el animal de Sayula".

ROBAN CUADROS

HAMBURGO, 30 (UPI). — Ladro es robaron de la galería de arte de Hamburgo 22 pinturas evaluadas en más de dos millones de marcos (alrededor de un millón de dólares), entre ellas un Degas y un Renoir. El vocero dijo que las investigaciones iniciales demostraron que el sistema de alarma de la galería estaba descompuesto.



TRAMPOSOS. Las alucinadas aventuras de los hermanos Charles en nuevo filme que se estrenará en el centro.

CINCO LOCOS MUY DELIRANTES

Las nuevas y disparatadas andanzas de los Hermanos Charles tienen como escenario el África, París y un pueblo de provincia francés.

Para tratar de explicar este disloque, hay que imaginar a estos excéntricos personajes metidos en todos los los posibles e imposibles. Saltar del desierto en África, donde están enredados en un batallón franceses para combatir a los rebeldes y caer en las trampas más increíbles a París, donde uno se gana la vida como conductor de subterráneos, otro chofer y otro nada menos que peluquero. Los amigos que completan los "cinco locos" son aún más raros que los tres restantes porque en verdad no existe una calificación justa que los encasille. Y justamente con todos los elementos mencionados se puede desarrollar el denominador humor lunático.

Esta vez, Los Hermanos Charles tienen un

director que es una joyita. Serge Korber, que también ha ingresado en el cine serio. Pero según sus propias declaraciones, nunca se divirtió tanto como en esta película y pide como terapia de distensión que le encarguen dos o tres al año.

Hablar de la fama mundial de los Hermanos Charles, es una redundancia pero cada vez que se estrena una película de ellos, funcionan como una fuente de alegría y allí entonces, es donde el cine entretenimiento tiene sentido.

El director Korber trabajó con dialoguistas reconocidos por sus eficaces gags como Jacques Lanzmann y Albert Kattel y rodeó a los protagonistas también autores de la música original de la película de comediantes avezados como Claude Pélup, Georges Geret, Pierre Maguelon y Philippe Brizard. La fotografía en tono también disparatado es de Jean-Jacques Tarbes.

TRAGEDIA DE "CERRO CORA" NARRADA POR UN ESCRITOR

Después de 4 años de profundas investigaciones históricas y quince meses abocados a la elaboración literaria, el escritor y dramaturgo Agustín Pérez Pardella dio a conocer su obra "Cerro Corá", quien manifiesta que se trata de la narración de un testigo emocional y afectivo que cuenta a América lo que recuerda de aquel trágico suceso.

"Creo que la tragedia de Cerro Corá —puntualizó Agustín Pérez Pardella al visitar la redacción de CRONICA— sobrepasa a todos los ejemplos griegos, romanos y literarios. La realidad fue superior a la ficción de «Coriolano» de Shakespeare. El ejemplo del pueblo paraguayo, como unidad étnica y patriótica, se encuentra entre los primeros y principales que nos brindó la historia universal, con la diferencia de que en el caso

de Paraguay no se contó con Josefos, Salustios, Tito Livio ni Tucídides".

"La labor de recopilación fue muy ardua —dijo Pérez Pardella— y mis estudios duraron 4 años, donde investigué todo el material existente en Argentina y Paraguay. Luego me trasladé a Milán para coetear y analizar el mismo, especialmente en lo que se refiere a fechas, combates, geografía, nombres propios y armamentos. Datos que se hallan en el libro "Napoleón del Plata", escrito por dos historiadores italianos que poseen una documentación asombrosa. Ellos con una excelente exactitud efectuaron un paralelismo entre López y Napoleón. Después demoré 15 meses en concretar la paz literaria trabajando entre 5 y 6 horas diarias, en forma continua".

EL POPULAR WATSON SE SALVO DE MORIR EN LAS FAUCES DE SABUESO

TAORMINA, 30 (ANSA). — "The hound of the Baskerville" (El sabueso de los Baskerville) del ex colaborador de Andy Warhol, Paul Morrissey, concluyó el IX Festival de las Naciones en el que participaron 14 países. Paul Morrissey, el autor de "Trash", un filme sobre la juventud marginada y de "Culpable", en el sabueso de los Baskerville, realiza la parodia a la tradición de la novela gótica. La película ha sido inspirada en la célebre novela homónima de Arturo Conan Doyle y tiene como personajes principales a dos clásicos: Sherlock Holmes y su amigo el doctor Watson. En la versión de Morrissey, Watson realiza la mayor parte de la investigación y se salva a último momento gracias a la intervención de Holmes que colmado de trabajo no había podido ocuparse del caso personalmente.

CONCLUSION

La conclusión de la película es sorpresiva y (como de costumbre) en su película gana "el mal", filme cómico inspirado en el gusto goliardesco de la "nueva ola del humor norteamericano", sufre de esquematismo y sobre todo por lo poco apropiado del armeto objeto de la parodia.

- 11 Al estilo de Manera 17
- 2 Telescuola 17.30
- 7 Cine del domingo 18
- 18 Cine Argentino 18.30
- 13 Disneylandia 19
- 7 Adelante juventud 19.30
- 13 Noticiero 13 deportivo 20
- 7 y 2 Fútbol por TV 20.30
- 13 Kung-Fu 20.30
- 9 Teatro de humor 21



- 13 La noche de Verdaguer 21
- 7 Jigsaw John 22
- 11 General Motors show 22.15
- 2 Los deportes 22.30
- 13 Reseña 22.30
- 7 Trilogía Policarica 22.30
- 13 Mujer policía 23

- 2 Bienvenidos a bordo 23
- 7 La provincia deportiva 23
- 9 Noches de zarzuela 23.30
- 11 Telecine informa 23.30
- 13 La vuelta al mundo 24
- 7 Alto nivel 24
- 9 Hora de noticias 24
- 13 Un momento de meditación 0.30
- 7 Noticiero 7 0.50
- 11 Variedades filmicas 0.50
- 9 Grandes olvidados 0.50

ANGELA

SOLO PARA ADULTOS
ESPECTACULO VERDE PICARESCO

BURLESQUE
CORRIENTES 483

DESNUDOS

COMO A USTED LE GUSTE
NADA ABAJO

GRAN SHOW JAMAS VISTO

GENERO LIBRE
AL ROJO REALISTA

CHILE RESTRINGE TELENÓVELAS

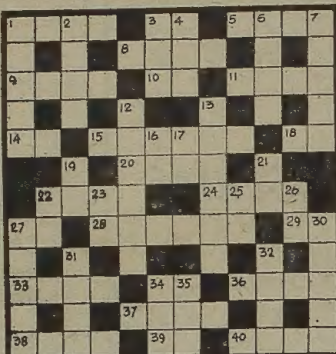
80 AÑOS DE FAMOSO ESCULTOR

LONDRES, 30 (EFE). — Gran Bretaña celebra hoy el 80 aniversario del nacimiento del escultor Henry Moore, una de sus figuras vivientes más importantes en el campo de las artes. Como homenaje al mismo se celebran en Londres, diversas exposiciones de su obra, que incluyen la exhibición al aire libre de gigantescas formas escultóricas en los jardines de Kensington, contiguos a Hyde Park.

PALABRAS CRUZADAS

Horizontales

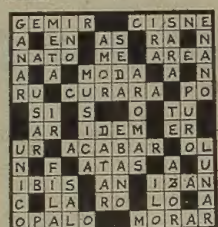
1) Río de Francia que pasa por París; 3) Bajo, debajo de; 5) Orate, demente; 8) Barro, cino; 9) Línea de cosas o personas; 10) El sol entre los edificios; 11) Aproximadamente; 14) Negación; 15) Fruto comestible de la tómatra; 16) Olorosa, dona; 20) Liebre patagónica; 22) Masa de vapor en suspensión en la atmósfera; 24) Signo ortográfico; 27) Pericli por medio de los ojos; 28) Presilla y botón; 29) Nota musical; 33) Bahía, ensenada; 34) Forma reflexiva del pronombre personal; 36) Departamento de la provincia de Tucumán; 37) Boca córnea de las aves; 38) Mamífero rumiante del hemisferio boreal; 39) Artículo neutro; 40) Vaso de barro.



Verticales

1) Botella de agua gaseosa provista de una llave de metal; 2) Río de Egipto; 3) Hermana religiosa; 4) Poema lírico; 5) Hecho de palabra; 7) Deje de hacer; 12) Grape fruit, fruta cítrica; 13) Acometer, embestir; 16) Apócope de madre; 17) Terminación verbal; 19) Pronombre personal; 21) Sigla de Ante Meridiano; 22) Conjunción adversativa; 23) Símbolo químico del Bario; 24) Abreviatura de Oregon; 26) Preposición latina inseparable; 27) Cam-

biar de rumbo; 30) Agata lista-da; 31) Paraíso; 32) Perjuicio; 34) Oere; 35) Reflexión de un sonido.



(Solución del problema anterior)

Limitan Programas Foráneos y Activan Locales

SANTIAGO, Chile, 30 (EFE). — Con el fin de impulsar la producción nacional artística, los canales de televisión chilenos no podrán exhibir más de cuatro telenovelas extranjeras diarias, con un máximo de dos horas.

La determinación la adoptó el Consejo Nacional de Televisión, entidad que regula el funcionamiento de las estaciones y registró a contar del 1º de enero del año próximo.

Los artistas chilenos habían denunciado con anterioridad su poca participación en la televisión de su país, situación que se agrava con la falta de fuentes de trabajo.

PROBLEMA JUVENIL

TREVISÓ, 30 (ANSA). — El director Giuseppe Colizzi está rodando un filme sobre el mundo de las televisiones libres o privadas, titulado "Switch". "Se trata —dijo— de una historia pretexto, en el sentido de que parte del dato concreto de la difusión de un fe-

nómeno, para iniciar un discurso más vasto, a través de las alternativas vitales de un grupo de jóvenes. Antes era posible, para ellos, crear un diario o una revista; hoy se ponen a hacer televisión y crear una emisora".

"Será una forma como cualquier otra —prosigue Colizzi— de entrar en ciertos ambientes y hablar de determinadas cosas, como el problema de los jóvenes".

La novedad de la película reside no solo en el libro, sino también en la realización: Colizzi habla de una especie de cine "underground" para el panorama italiano, ya que se hace con actores no profesionales, con costos reducidos. "Creo que la iniciativa tendrá éxito —afirmó el director—; me parece que el público italiano está preparado para un cine diferente, que evada los filones de moda y los nombres conocidos. El suceso de "Ecce Bombo" de Nanni Moretti en estos días, lo demuestra". ¿Es un filme satírico? "No hemos par-

tido en tal dirección —explica Colizzi—, pero no nos disgusta hacer reír. Todo, en realidad, está visto a través de cierto tipo de ironía. Los protagonistas tratan de hacer seriamente su trabajo, pero a veces no lo logran".

La productora de "Switch" es la "SPQR", una sociedad que en Roma administra una televisión privada. Al trabajar durante más de un año en esta emisora, Colizzi maduró la idea del filme del cual, además de ser director, es autor del libro y del guión.

Ninguno de los actores, como se ha dicho, es profesional. En gran parte, se trata de jóvenes procedentes del teatro experimental, como Jerry Sundquist, un inglés de 23 años, Gianrico Tondinelli, Massimo Caseriani, Nico Salatino. El rodaje se lleva a cabo en la capital y en algunas zonas del Veneto. El filme estará listo para el próximo mes de octubre.

CANTANTE ARGENTINO EN MEXICO DARA A CONOCER "EL CHAMAME"

MEXICO, 30 (ANSA-Infomex). — Con el propósito de dar a conocer en tierras aztecas al "chamamé", arribó a esta capital el cantante argentino Roberto Quirino. Al rechazar los "sucesos discográficos", que "son populares durante dos meses y se olvidan en tres", el cantante dijo que el "chamamé" y la música ranchera de México se parecen mucho.

El "chamamé, que en guaraní quiere decir cosecha a la ligera, es el alma del pueblo correntino, y es en la zona del litoral argentino donde la música ranchera mexicana tiene mayor arraigo", declaró el músico, debido precisamente a esa similitud.

Quirino afirma que es "extraño" su interés por la música correntina, región ubicada al norte de la Argentina, lindando con el Paraguay, dado que él es nativo de la ciudad de Buenos Aires, pero a "Corrientes le debo mi identificación con la música, y cuando muera quiero quedar en esas tierras".

EL QUIJOTE: SE TARDO 20 AÑOS EN HACER LA TRADUCCION CHINA

PEKIN, 30 (ANSA). — Una vez más el "Quijote" es noticia. Y esta vez es noticia en China. En apenas dos días los lectores chinos agotaron los 100.000 ejemplares de la nueva traducción al chino de "El ingenioso hidalgo Don Quijote de la Mancha". Es la primera traducción que se hace directamente desde el castellano, y fue realizada por la poeta Jang Chiang, miembro de la Academia de Ciencias Sociales de China. Tardó 20 años en hacer la traducción; ya en los años '50 había traducido el chino "El lazarillo de Tormes", aunque de una versión inglesa; hay que resaltar que la traductora es especialista en literatura inglesa y que su entusiasmo por la literatura clásica española, conocida en buena parte a través del inglés, la llevó a estudiar nuestro idioma en profundidad hasta poseer los conocimientos necesarios para traducir "Don Quijote".

CINEASTAS COLOMBIANOS BUSCAN COPRODUCCIONES

BOGOTA, 30 (ANSA). — A decir verdad hace poco tiempo Colombia no tenía todavía producción de películas de largo metraje que hubieran marcado exterior. Tenía y tiene, en cambio, muy válidos documentales y cortos metrajes, premiados en festivales internacionales, sobre todo sobre temas sociales. Y esto debido al apoyo gubernamen-

tal que obtuvo este sector. Ahora, con la reciente presentación en Bogotá de una muestra del joven y vigoroso cine venezolano, los productores colombianos comienzan a salir del marasmo, pero consideran en primer término que la coproducción con otros países más avanzados en el campo de la cinematografía —como Italia, España o Ve-

nezuela— es indispensable desde todo punto de vista. Falían actores y guionistas. Al mercado cinematográfico acaba de salir la producción colombiana de largo metraje dirigida por Tulio Demicheli, en la cual el 95 por ciento del personal artístico es colombiano y se destaca la labor del fotógrafo Gustavo Barrera.

ALAIN DELON JURADO EN FESTIVAL INTERNACIONAL

NUOVA YORK, 30 (AFP). — Del 25 de agosto al 3 de septiembre se celebrará el Festival Internacional de Cine de Montreal, que espera competir seriamente con el tan renombrado de Cannes (Francia). Se proyectarán 20 películas de 8 países y

en el jurado estarán el francés Alain Delon, y la canadiense Carole Laure. Fuera de competición se contará con la presencia de unas diez películas más, varias de las cuales latinoamericanas aunque todavía no se dieron a conocer títulos.

CAMBIO DE SALA PARA UN HERMOSO RELATO DE AMOR

Luego de 11 semanas de éxito consecutivo en la sala del cine Monumental, el sello Warner Bros. informa que por razones de programación desde el jueves pasó a exhibirse en la sala del cine Concordia la romántica comedia "La chica del adiós", interpretada en los roles estelares por Richard Dreyfuss y Marsha Mason y que obtuvo 5 nominaciones para el Oscar de la Academia, galardónado finalmente a Richard Dreyfuss con el Oscar al "Mejor Actor del Año". "La chica del adiós" es una hermosa historia de amor sobre las ansiedades que gran alrededor de tres personas que terminan protegiéndose las unas a las otras. Es la historia de una bailarina cuya carrera se ve obstaculizada por culpa de unos romances fallidos. Tanto el talentoso guionista Neil Simon, el director Herbert Ross, como el productor Ray Stark acometieron la empresa con gran entusiasmo. Los tres cineastas sienten gran admiración el uno por el otro, la que deriva de una estrecha colaboración. Richard Dreyfuss, que obtuviera recientemente su primer Oscar de la Academia por su brillante actuación en este filme, adquirió fama internacional a causa de su actuación en "Tiburón".

USTED Y LOS ASTROS

ACUARIO

(21 de enero al 20 de febrero) Buena oportunidad en su trabajo, sepa aprovecharla. En amor, todo tiende a mejorar. Active plan familiar.

PISCIS

(21 de febrero al 20 de marzo) Se confirma buen presentimiento en asunto de trabajo. En amor, nada nuevo, sepa esperar. Noticia de un amigo.

TAURO

(21 de marzo al 20 de abril) Es el momento de poner en práctica plan de trabajo. En amor, no dé motivos de discusión. Alegría por noticias.

ARIES

(21 de abril al 22 de mayo) Altibajos en su trabajo, prudencia con superiores. En amor, nada nuevo, sepa esperar. Buena noticia en casa.

GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio) Es buen momento para activar tareas, apoyo de compañeros. En amor, se aclaran dudas. La salud bien. Carta.

CANCER

(22 de junio al 21 de julio) Se aclara situación de trabajo, pero obre con prudencia. En amor, noticia o encuentro. Salud y azar bien.

LEO

(22 de julio al 21 de agosto) Se aclara situación de trabajo, pero evite discusión. En amor, de usted depende el éxito. No olvide a amigos.

VIRGO

(22 de agosto al 22 de setiembre) No tome decisión apresurada sobre plan de trabajo. En amor, no existe motivo de duda. Alegría en el hogar.

LIBRA

(23 de setiembre al 23 de octubre) Apoyo de superiores en plan de trabajo. En amor, buenos momentos. Colabore en plan del hogar. La salud mejora.

ESCORPIO

(24 de octubre al 22 de noviembre) Se aclara situación de trabajo que lo preocupaba. En amor, todo continúa igual. Evite jugar. Buena noticia.

SAGITARIO

(23 de noviembre al 21 de diciembre) Altibajos en su trabajo, tenga todo al día. En el amor, gratos momentos. Evite discusión familiar. Salud bien.

CAPRICORNIO

(22 de diciembre al 20 de enero) Buena noticia sobre nuevas tareas. En amor, altibajos, sea prudente. Active asunto del hogar. Gratas vistas.

le Oscar Viale, con China Zorini
e Maria Picchia. Carlos Moros

LOS NUEVOS MONSTRUOS
Pim/18. Con V. Gassman, U. Fog
Gazzi y A. Sordi, 14.45, 16.45, 18.45

=====

CRONICA. Edición de la T
Admini

La noche de los halcones, 18.10
27.35 de: Not. P.M.18

MATADEROS
★ ALBERDI J. B. Alberdi 6169.

58-0496. Cont. 14, 17, 2 y 23 hs.:
Napoleón y Simón Bolívar: 15.40, 19.40

Ricardo Gangeme. Redacción,
51/1101.

Ruta suicida: I

... Alentejo: Tarce
... La gran ave
... malditos; el gra
...aje al fin del mun
...ale Bayonne, pro
...s: La Betia.
... Mayo: Marcel
...ases del aire.
...rde: Margarito Ye
...ntura. Noche: Le
...a muy particular

SINA - G. Alsina
o puedo: Hotel la

STER - Majestad:
Tereré; Lo
e: Los malditos
e al fin del mun-
Virreyes: Marga-
allá del Sol.

ULTRAJAN COLECTIVOS

Una Banda de Sátiros Aterroriza a Moreno: Someten También a Mujeres

Moreno, localidad situada, justamente, en el Oeste, se ha convertido en los últimos tiempos, en una versión modernizada del "lejano Oeste". Noche a noche, una banda de audaces pistoleros que actúan con una seguridad pasmosa, asaltan colectivos, roban la recaudación al conductor y el dinero y efectos a los pasajeros, abusan de las mujeres y llegan al extremo de haber ultrajado a los propios colectiveros.

La policía ha recibido numerosas denuncias al respecto y procura la detención de los delincuentes, pero —dijeron personas allegadas a la comisaría local— "los asaltos se producen en diferentes lugares de la zona, de manera que cuando llegamos al lugar, sus autores han desaparecido".

El sector en que vienen ocurriendo estos hechos es, en efecto, muy vasto. Comprende zonas de Moreno, La Reja, Paso del Rey, Villa Zapola y otras localidades del partido. Los asaltos se cometen, preferentemente, contra conductores y pasajeros de la línea 501, aunque también han sido víctimas de la codicia y el sadismo de los delincuentes, coches de las 327 y 312.

♦ BUTCH CASSIDY EN ACCION

Colectiveros de esas líneas revelaron a CRONICA la forma en que se reducen los asaltos. Se abstuvieron de dar sus nombres, ante el temor de posibles venganzas. "En cualquier momento, somos boleta si hablamos", dijeron. Agregaron que los pistoleros suelen actuar en pareja, comentando que "parecen Butch Cassidy y el otro, ¡qué neñes!".

Los asaltos ocurren de noche, en cualquier día de la semana, pero recrudescen los viernes, sábados y domingos "luego de la hora de salida de los bailes".

Los pistoleros vienen viajando en el colectivo. Uno de ellos se coloca junto al conductor; el otro, en el fondo del coche. Cuando llegan al lugar elegido para cometer el asalto (generalmente un sector descampado o deficientemente iluminado) el delincuente que va adelante encaniona con su arma al colectivo, exigiéndole que detenga la marcha del vehículo. El chófer es el primer despojado: debe entregar el dinero que ha recaudado hasta ese momento.

"No es mucho lo que nos sacan —explican—, casi nunca pasa de los dos "palos", pero a eso hay que agregar lo que les ro-

ban a los pasajeros". Esta operación está a cargo del delincuente que viaja detrás, mientras el otro apunta a los pasajeros, para evitar cualquier intento de resistencia. La gente que viaja es despojada de su dinero y de cuanto objeto de valor lleve consigo, desde relojes y joyas hasta prendas de vestir.

♦ OTROS DETALLES

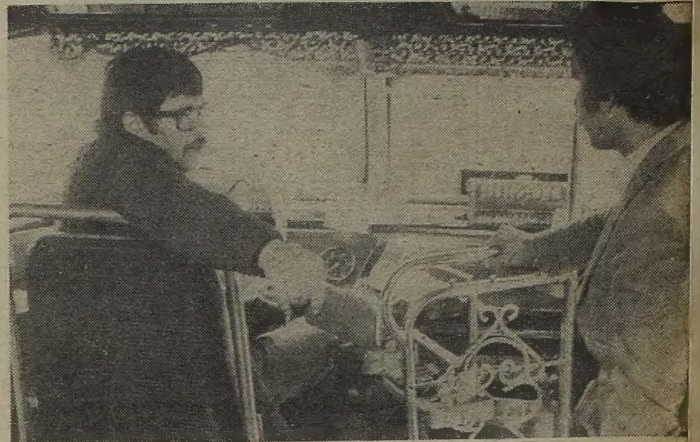
"Más de una vez —refiere un colectivo— nos obligan a los conductores a quitarnos los pantalones. Esto es para que no nos animemos a seguirlos medio desnudos, una vez que han consumado el asalto y se dan a la fuga".

En algunos colectivos, según la versión de los colectiveros, se han cometido hasta cuatro y cinco asaltos. La mayor parte de los damnificados coincide en señalar que "los asaltantes son dos jóvenes morochos, armados con revólveres de calibre 38" pero, naturalmente, esos datos no permiten individualizar a ningún delincuente. Lo que no se ha establecido es si se trata de dos únicos asaltantes o si éstos forman parte de una banda especializada en robos a colectivos.

Algunos detalles revelados por los colectiveros resultan indignantes y sublevan porque hacen pensar que detrás de esos pistoleros se esconden mentes tortuosas, con indudables desviaciones patológicas. "No son simples ladrones, ya que obtienen dinero no es sino una parte de lo que los lleva a cometer los asaltos. Se ha dado el caso de que, mientras uno de ellos mantiene encanionado al pasaje, el otro abusa de alguna de las mujeres que viajan en el colectivo y cede luego su lugar a otro", reveló un colectivo.

"Y eso no es nada —acotó otro—, algunos de nuestros compañeros de la línea, han sido ultrajados por estos degenerados".

Personas consultadas dijeron a CRONICA que "muchos no hacen la denuncia, porque tienen vergüenza del hecho; otros, por temor a que los bandidos se venguen". El caso es, que circular en colectivo por la zona de Moreno, ya sea conduciéndolo o viajando en él, es hoy por hoy más riesgoso que cruzar en el siglo pasado en diligencia por algún sector del Lejano Oeste: los bandidos de aquel tiempo robaban pero no vejaban a sus víctimas.



ESTREMECEDOR RELATO. Uno de los colectiveros de la línea Nº 501 relata a CRONICA el peligro que los acecha en cada uno de los viajes. Los asalta-



LINEA DEL TERROR. Viajar en los colectivos de la línea 501, en Moreno, es enfrentarse al peligro. Atacan.

Murió General que Comandó Trágica Expedición al Polo

ROMA, 30 (Fran Presse). — Falleció anoche, a la edad de 93 años, el general italiano Umberto Nobile, quien había dirigido la trágica expedición del dirigible "Italia", en 1928, por encima del Polo Norte, en la cual murieron ocho tripulantes.

El dirigible había partido en el invierno de aquel año de un punto de la costa occidental, la isla Spitzberg, al mando del general Nobile, el objetivo de alcanzar el Polo Norte, desembarcar allí, efectuar algunas investigaciones científicas y regresar a su base. El buque "Città di Milano". La coronación del viaje constituiría un gran golpe publicitario solo para la empresa constructora, sino también para el régimen fascista de Benito Mussolini.

Un día después de partida, el Italia llegó al Polo Norte, sobrevolando durante casi 21 horas; sin embargo, los tripulantes no se atrevieron a descender, debido a que el tiempo empeoraba.

"LA JUVENTUD NECESITA ACCION", DIJO MASSERA

"Madurada en el dolor, la juventud de mi país no necesita palabras, necesita acción. Tiene dos urgencias, la urgencia natural de los jóvenes que están signados por la impaciencia creadora, y la urgencia de los que saben el valor del tiempo, que se esurre entre los dedos del quietismo", dijo el comandante en jefe de la Armada, almirante Emilio Eduardo Massera, en un discurso pronunciado hoy en Mendoza al inaugurar la reunión nacional del consejo directivo de Cámaras Junior de Argentina, que se efectuó en la ciudad de General Alvear.

Añadió: "somos un pueblo de insatisfechos porque somos un pueblo de inconformistas, y está bien. La agresión del terror —continuó— sirvió

para despertarnos y sacudirnos, pero sabemos que no ha sido la única agresión que ha sufrido la Argentina. Por eso ustedes y nosotros, juntos tenemos que enderezar muchas cosas, pero la primera de todas es el orden moral. La política, la técnica, la economía tienen que ser subordinadas a la moral porque todos hemos sufrido la hostilidad de las trampas, el peligro de una ciencia sin sentido del bien y del mal, la corrupción del dinero dictando la conducta".

Expresó el jefe naval que "juntos tenemos que revertir esas falsificaciones y no es tarea de un gobierno, es tarea de un pueblo y apelo a los jóvenes porque es lógico que sean el motor de la comunidad".

Puntualizó que "hay una carencia que quedará en manos de ustedes solucionar: es la de generar maestros para que sus hijos no vivan la orfandad que pasamos nosotros".

Señaló al respecto que "los maestros no surgen de la nada. Necesitan un ámbito favorable, necesitan una sociedad inteligente que no los ahogue, que no los rechace, necesitan una República lo suficientemente fuerte y segura como para no asustarse de las verdades".

Concluyó manifestando que para esta tarea "habrá tropiezos y dificultades", pero que "en la Argentina que soñamos está prohibido el desaliento".

NO ALINEADOS: APOYO A ARGENTINA POR LAS MALVINAS Y A PUERTO RICO POR SU DERECHO DE AUTODETERMINACION

BELGRADO, 30 (EFE). — Ochenta y cinco países del mundo y la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), pidieron hoy domingo el cese inmediato e incondicional del bloqueo norteamericano a Cuba. En el comunicado final de la Conferencia de los Países no Alineados se pide igualmente que los Estados Unidos compensen a Cuba por las pérdidas materiales y económicas debidas al bloqueo y a la invasión de Bahía Cochinos en 1961 y devuelvan a ese país la base militar de Guantánamo. También reafirmaron los ministros participantes el derecho a la libre determinación del pueblo de Belice y declararon apoyar la política del gobierno de ese territorio para lograr rápidamente la independencia del mismo.

Los No Alineados apoyaron asimismo las "justas aspiraciones" de la Argentina en pro de la reintegración de las islas Malvinas a su soberanía.

El "derecho legítimo del pueblo de Puerto Rico a la libre determinación y a la independencia", recibió también el apoyo de los No Alineados, que pidieron a los Estados Unidos que "suspendan todas las maniobras políticas o

represivas tendientes a perpetuar el estatuto colonial de Puerto Rico". Los No Alineados, manifestaron asimismo su "solidaridad con el pueblo chileno" y expresaron su complacencia por la ratificación de los Tratados del Canal de Panamá entre ese país y los Estados Unidos.

♦ ATACA CHINA

HONG KONG, 30 (AFP). — Sus ataques contra Cuba, la Unión Soviética y Angola, repitiendo que esa república latinoamericana "es un peón de la política soviética", prosiguió la agencia noticiosa China Nueva, captada hoy aquí.

China Nueva dijo que el "nuevo colonialismo soviético" es tal "que Cuba solo puede ser una fuente de mercancías para la expansión soviética en Angola" y un "caballo de Troya" en el movimiento de los países no alineados.

La agencia de prensa china prosiguió diciendo que Cuba necesita cotidianamente de varios millones de dólares de ayuda soviética para su subsistencia.

"El 80 por ciento de los cereales y todo el petróleo y el algodón consumidos en Cuba son provistos por la Unión Soviética y Cuba vende más de la mitad de su azúcar y los

dos tercios de su níquel a los soviéticos", continuó la agencia china.

Los acuerdos comerciales firmados entre Cuba y Unión Soviética convirtieron a la economía cubana en "economía de monoproducción" y al país en una dependencia de la Unión Soviética "en nombre de la división internacional del trabajo", según China Nueva.

La agencia comparó después las estadísticas de 1956 de 1974, diciendo que las exportaciones azucareras de Cuba representaban en 1957 el 80 por ciento del comercio exterior cubano y en 1974 el 86,5 por ciento. "lo que hace que Cuba dependa del azúcar más que en los tiempos del régimen de las marionetas de Estados Unidos".

♦ "SUMISION POLITICA"

China Nueva continuó después diciendo que Cuba mostró "su sumisión política" a la Unión Soviética al apoyar "la invasión social imperialista de Checoslovaquia" en 1968.

"Después, en 1972, la Unión Soviética integró a Cuba en el Consejo de Asistencia Mutua Económica (COMECON) añadió la agencia china.

LA NOCHE
Y LA DIAZ

EDDA DIAZ

Estrellas
RIOBAMBA 280